

JUN CHA'AN JINI HEBREOJOB

Dios ti' cha'le t'an cha'an ti' Yalobil

1 1 Ti yoque ñoj oniyix Dios ti' c'Λññ i ti' jini tsa' bñ i xiq'ui yale' cha'an i pejcan lac yumob ti ñoj oniyix. Cabñl bajche' ti' pejcañyob. Ma'an jayyajle ti' pejcañyob.

2 Dios cha'an ti' Yalobil Jesucristo ti' mele mulawil yic'ot ti pejtyelel tsa' bñ i meleyob. Ti yotsa Jesús ti i yum ti pejtyelel i melbalob. Ti wi'il c'Λññ wale iliyi Dios mi' pejcañonla cha'an ti i Yalobil.

3 Lajal ñoj wen, ñoj ñuc i Yalobil Dios che' bajche' Dios. I tsictisΛntyelach Dios jini i Yalobil. Jini i Yalobil Dios ti i p'Λtyelel jach i t'an mi yac' ti xuc'tyñl ti pejtyelel chñ bñ yes an ti mulawil. Che' ñac ti ujti i xot'e' lac mul cha'an anic lac sac isΛntyel, ti' buchle ya' ti' ñoj Dios am bñ ti panchan cha'an tsiquil an i ñuclel Cristo.

Más an i ñuclel i Yalobil Dios che' bajche' ajtroñelob i cha'an Dios ch'oyol bñ ti panchan

4 Yoque i c'aba'ach Jesucristo tsa' bñ otsΛbenti ti Dios jiññach i Yalobil Dios. Tsiquil más an i ñuclel Jesucristo che' bajche' ajtroñelob i cha'an Dios ch'oyol bñ ti panchan como más an i ñuclel jini i c'aba' tsa' bñ aq'luenti.

5 Como ma'an ba' bñ ora ti' pejcañ Dios ajtroñelob i cha'an ch'oyol bñ ti panchan che' bajche' ti' pejcañ i Yalobil. Como Dios ti' sube i Yalobil:

Calobiletyñch. Wale ti ili bñ q'unin chancol c tsictisan cha'an calobiletyñch.

Pero ma'an ba' bñ ora ti' sube mi junticlec ajtroñel i cha'an ch'oyol bñ ti panchan:

I tyatyon mi quejel cajñel.
Cristo mi quejel i yajñel ti calobil.

Che' ti tyajle ti t'an Cristo ti Dios.

6 Che' ñac ti c'oti i yorojlel che' ñac Dios ti' choco tyalel cojach bñ i Yalobil wñ' ti mulawil, ti yalá ya' ti yamba t'an:

La' i ch'ujutisañob calobil ti pejtyelel ajtroñelob c cha'an ch'oyol bñ ti panchan.

Che' ti yalá Dios.

7 Pero che' Dios mi' tyaje' ti t'an ajtroñelob i cha'an ch'oyol bñ ti panchan mi yale':

An mi cñq'uen i yajñelob che' bajche' ic'.
An je'el mi cñq'uen i yajñelob che' bajche' c'ajc mu' bñ ti lejmel.

Che' ti yalá Dios.

8 Pero che' Dios mi' tyaje' ti t'an i Yalobil mi yale':

Dios, ma'an ba' bñ ora mi quejel i jilel a we'tyel.
Bele' tyoj, bele' wen mi quejel a cha'len yumal.

9 Ti a mula chñ bñ wen. Ti a ts'aq'ulele mach'ñ wen.
Jin cha'an joñon, a Dioson, mi cñq'ueñet
más i tijicñnyel a pusic'al che'
bajche' mi yubin ti pejtyelel
yaño' bñ i yalobilo' bñ Dios.

Chññach mi' tyaje' ti t'an Cristo Dios.

10 Dios ti' pejcañ i Yalobil ti i Yum je'el. Ti yalá:

C yum, jatyet ti ñoj i tyejchibal ti a
mele mulawil.

Yic'ot chan i melbalñch a c'Λb.

11 Mi quejel i jilel mulawil yic'ot
chan. Pero jatyet, ma'an ba' bñ
ora mi quejel a jilel.
Jini mulawil yic'ot chan mi quejel i
tsuculiyel yubil che' bajche' mi'
tsuculiyel bujcal.

12 Mi quejel a bñle' mulawil yic'ot
chan che' bajche' mi' balob tsuts.
Mi quejel ti q'uextyñnyel bajche'
mi q'uextyiyel bujcal.
Pero jatyet mach che'iqui.

Ma'an ba' b^λ ora mi quejel a
q'uextiyel. Bele' junlajalet. Ma'an
ba' b^λ ora mi quejel i jilel a
jabilel.

Che' ti' tyaja ti t'an Cristo Dios.

¹³ Pero ma'an ba' b^λ ora Dios ti' sube
juntiquil ajtroñel i cha'an ch'oyol b^λa
panchan:

Buchi w^λa' tic ñoj cha'an mi
tsictiyel añlach a ñuclel,
jintyo mi c^λq'ueñet ti a c'λb pejtyel
a contrajob,

che'en. Pero Cristo cha'λch ti subenti ti
Dios.

¹⁴ mach che'ic ti subentiyob ajtroñelob i
cha'an Dios ch'oyol b^λa ti panchan, como
ajtroñelob jach. Ti chojquiyob ty^λlel w^λa'
ti mulawil cha'an i cotañonla cha'an lac
wenlel joñonla mu' b^λa lac tyaje' laj
coty^λntyel ti Dios.

Jini ñuc b^λa laj coy^λntyel

2 ¹ Jin cha'an yom mi lac wen ac' ti
lac pusic'al jini melel b^λa t'an tsa' b^λa
la cubi ame mi lac xuc'ul c^λaye'.

² Ti ñoj oniyix, Dios ti' xiq'ui ajtroñelob i
cha'an ch'oyol b^λa ti panchan cha'an mi'
sube' i t'an ba'an lac yumob ti ñoj oniyix. Ti
subentiyob bajche' yom ajnic quixtyañujob
yic'ot cha b^λa tiq'uil i cha'leñob. Xuc'ulach
jini t'an tsa' b^λa i subeyob. Pero jini tsa' b^λa i
cha'leyob mulil tsa' jach b^λa i ñusayob ili
t'an ti aq'uentiyob i xot'e' i mul jiñlach che'
bajche' an i mul.

³ ¿Bajche' qui mi la' pensalin, che' jini?
¿Ch'ujbi ba lac puts'tyan tyoq mulil ma'
w^λa mi muc' jach lac lolon ñusan jini ñoj
wen b^λa laj coty^λntyel? Mach saj ch'ujbi.
Como jini t'an cha'an laj coty^λntyel
jiñlach tsa' b^λa ñanax ajli ti lac Yum
Jesucristo. Ti wi'il ti p^λs'entiyonla cha'an
ñoj melel jini t'an cha'an ti jini tsa' b^λa i
yoque ubibe i t'an lac Yum.

⁴ Dios ti y^λaq'ueyonla lac ña'tyan cha'an
melelach i t'an jini tsa' b^λa yubibe i t'an
cha'an ti y^λaq'ueyob i p^λs'en señ^λajlel tyac
ti' tyoylelob yic'ot ti aq'uenti i cha'len
ñuc tyac b^λa i melbal yic'ot ti aq'uenti ñuc
tyac b^λa i c'λjnibal cha'an ti Ch'ujul b^λa i
Ch'ujlel bajche' yom i pusic'al Dios.

Jesucristo ti poj ajni che' bajche' quixtyañu

⁵ Pero Dios mach'an ti yotsa ti' wenta
ajtroñelob i cha'an ch'oyol b^λa ti panchan
cha'an i cha'len yumal wa' ti ili mulawil
ch^λncol b^λa lac tyaj ti t'an. Jiñlach
mulawil mu' b^λa quejel i tsijibisan Dios.
⁶ Ya' ti yamb^λa t'an ti' t'an Dios an ba' mi
yale!:

Pero jatyet c Dios, ¿chutyoquiyes
quixtyañu cha'an ma' c'ajtisañon
lojon como quixtyañujon jach
lojon?

¿Chutyoquiyes quixtyañu cha'an
ma' pensaliñon lojon como
quixtyañujon jach lojon?

⁷ Poj jumuc' jach yubil ti a w^λaq'ue
quixtyañujob cha'an mach'an mi'
tyajob i p'isol i ñuclel ajtroñelob
a cha'an ch'oyol b^λa ti panchan.
Pero wale tsa'ix a w^λc'λ a tsictiyel
i ñuclel quixtyañujob. Tsa'ix a
subeyob i ñuclel.

Tsa'ix a w^λaq'ue ti' wenta
quixtyañujob ti pejtyelel cha b^λa
tyac jach ti a mele.

⁸ Tsa'ix a w^λaq'ueyob ti' wenta
quixtyañu ti pejtyelel cha b^λa an
tyac.

Cha'λch mi y^λle' ti yamb^λa t'an ti' t'an
Dios. Che' ñac ti y^λc'λ ti' wenta
quixtyañu ti pejtyelel cha b^λa an tyac,
ma'an cha b^λa ti' c^λyle mach'λ ba'an mi
quejel i yochel ti' wenta. Pero max tyo
ba'an lu' ts'λc^λl ochem ti' wenta.

⁹ Pero cujila isujm bajche' ti ujti yic'ot
Jesús. Cha'an poj jumuc' jach Dios ti
y^λaq'ue cha'an mach'an ti' tyajbe i ñuclel
ajtroñel i cha'an Dios ch'oyol b^λa ti
panchan. Ti aq'uenti i b^λc'λyal Jesús che'
bajche' quixtyañu jach cha'an i ñusan
wocol ti sajtyel. Cha'an jach i yutslel i
pusic'al, Dios ti y^λc'λ ti sajtyel Jesús
cha'añonla ti lac pejtyelel. Pero wale iliyi
ti aq'uenti ti Dios i ñuclel yic'ot mi
subentyel i ñuclel cha'an ti caj ti' ñusa
wocol Jesús.

¹⁰ I melbalach Dios ti pejtyelel cha b^λa an
tyac. Tsa'ix lu' mejli cha'an mi tsictiyel i

ñuclel Dios. C'ajnibalach, che' jini, cha'an Dios ti yaq'ue i ñusan wocol Jesús cha'an chancol i pay majlel i yonlel quixtyaño ya' ti panchan. Como cha'an ti caj ti wen ñusa wocol ma'an sajlic cha bá yamba yom cha'an ch'ujbi i wen cotyañonla.

11 Joñonla tsa' bá sac isantiyonla ti ochiyonla ti junlajal yic'ot i Yalobil Dios tsa' bá tyali i sac isañonla. An jach juntiquil Dios lac Tyat. Jin cha'an ma'an mi' quisñin Jesús i pejcañonla ti i pi'lob.

12 Como ya' ti yamba t'an ti' t'an Dios ti' sube Dios:

Mi quejel c suben c pi'lob ti chumtyal cha'añet.

Mi quejel c c'aye' a ñucel ya' ti' tyojoel much'quibilo' bá ochemo' bá ti' t'an Dios.

Che' ti subent Dios ti Cristo.

13 Yic'ot ti' t'an Dios, Cristo mi yale' je'el: Mi quejel c xuc'chocon c pusic'al ti Dios.

Yic'ot mi yale' je'el:

Wa'añon quic'ot ti pejtyelel c pi'lob ti chumtyal tsa' bá i yotsa tic wenta Dios cha'an mij cañlatyabón.

Che' ti yala Cristo.

14 I yalobilonla Dios. An lac báctyal yic'ot lac ch'ich'el. Quixtyañujonla. Jin cha'an Cristo ti' ch'ama i báctyal je'el che' bajche' mi quixtyaño jach je'el cha'an i yajñel che' bajche' lac pi'lob. Cha'ach ti' cha'le cha'an mi mejlel ti sajtyel i báctyal. Pero ti cha' tyejchi loq'uel ba'an sajtyemo' bá. Cha'an ti caj ti tyejchi loq'uel ba'an sajtyemo' bá ti' jisabe i p'atyalel jini am bá i p'atyalel cha'an mi yac' ti sajtyel quixtyañujob, jiñach jini xiba.

15 Cha'an ti sajti yic'ot cha'an ti cha' tyejchi loq'uel ba'an sajtyemo' bá, Cristo ti' lajmisañabe i báct'ian sajtyel ti pejtyelel mu' bá i ch'ujbin. Como che' ñac max tyo ba'an mi' ch'ujbin, che' bajche' bele' cañchalob ti báq'uen yubil como ma'an mi lajmel i báct'ian sajtyel.

16 Como melelach ma'an ti tyali ti mulawil Cristo cha'an i cotyan ajtroñelob i cha'an Dios ch'oyol bá ti panchan. Ti

tyali cha'an i cotyañonla i jiñajlelon bá la Abraham.

17 Jin cha'an c'ajnibalach ti' ch'ama i báct'yal che' bajche'onla. Ti ochi ti ñoj ñuc bá laj cura yubil como ti ochi ti' tyojoel Dios cha'an i pejcañonla Dios. Mi' bele' cha'len bajche' mi yale'. Mi' wen p'untyan quixtyañujob. Ti yac'la bá laj cura yubil Dios.

18 Cristo ti' ñusa wocol che' ñac xiba ti' lolon jop'o i yotsaben i mul. Jin cha'an ch'ujbi i cotyañob am bá i payol ti mulil cha'an ma'an mi' lolon jac'ob.

Más ñuc Jesús che' bajche' Moisés

3 **1** Jin cha'an quermañujob i cha'añon bá la Dios cha'an Dios ti yajcayonla cha'an i yalobilonica cha'an mi la cajñel ya' ti panchan la quic'ot, yom mi lac wen pensalin Cristo Jesús. Como Dios ti' choco tyalel wa' ti mulawil Cristo Jesús cha'an i cotyañonla. Ti otsanti ti ñoj ñuc bá laj cura cha'an jini t'an chancol bá lac ch'ujbin como mi' pejcañonla Dios.

2 Xuc'ul ti' lu' cha'le ti pejtyelel i ye'tyel Jesús tsa' bá aq'uenti. Dios ti yotsa ti ñoj ñuc bá cura. Moisés je'el lajal xuc'ul ti' cha'libe i ye'tyel Dios ba'an israelob. Dios ti' q'uele jini israelo' bá quixtyañujob che' bajche' i yalobil ya' ti i yotyot. Moisés ti' cha'le yumal.

3 Mi laj q'uel ti wen jini otyot tsa' bá i mele quixtyaño pero mi laj q'uel ti más ñuc jini quixtyaño tsa' bá i mele otyot. Che' bajche' jini, yom mi laj q'uel ti más ñuc Jesús che' bajche' Moisés.

4 Ti mejli ti Dios ti pejtyelel cha bá tyac mi c'ajñel. Como Dios ti' mele ti pejtyelel cha bá tyac jach an.

5 Jini Moisés xuc'ulach ti' cha'le i ye'tyel tsa' bá aq'uenti i cha'len ba'an i pi'lob jini israelob. Ti aq'uenti ti Dios i wa sube' jini mu' tyo bá quejel i subentyel ti tyal tyo bá ora. Jiñach tsa' bá la cubi wale iliyi. Moisés xuc'ulach ti' cha'libe i troñel. Che' bajche' ajtroñel jach ti' cha'le.

6 Pero Cristo jiñach yoque i yalobil Dios. Xuc'ul mi' cha'len cha bá mi' cha'len. Lu' an ti' wenta ti pejtyelel quixtyañujob tsa'

b^a yajcanti ti Dios. Che' ochemonala t'i t'an Dios i quixtyañujonla Dios mi xuc'ulonla yic'ot tijicñayonla mi lac bej piytyan tsa' b^a subentiyonla ti Dios mu' tyo b^a quejel i yujtyel, mi ma'an mi la c^aq'uen i ñajatisan lac pusic'al c'^al^a ti jilibal jini chancol b^a lac ch'ujbin.

C'aj oj cha'an jini i cha'año' b^a Dios

7 Yoque más ñuc Cristo bajche' majchical yamb^a. Jin cha'an Ch'ujul b^a i Ch'ujlel Dios mi yale' ti' t'an Dios:

Mi wale iliyi ti ili b^a q'uin mi ti i nijcabetla la' pusic'al Dios,

8 mach yom mi la' w^al^a ti tsats an la' pusic'al che' bajche' ti' cha'leyob jini tsa' b^a letsayob i b^a ti' contra Dios ya' ti tyalquin b^a joch lum.

Como ti' wen pruebaliyon, che'en Dios, cha'an i q'uelob mi an ch^aba mic cha'len ti' contrajob.

9 Ch^al^ach ti' bej cha'leyob c'^al^a cuarenta jabil aunque tic pa^seyob c' p'atyalel ti wen b^a tsa' b^a c'cha'le ti' tyojlelob.

10 Pero cha'an c'^al^a cuarenta jabil ch^al^ach ti' pruebaliyon, che' jini ti queji c' mich'q'uelob.

Ti c^al^a: ¿Bac an chancol i xuc'chocon i pusic'al? Mach saj yomob i cha'len bajche' mic pa^señob.

11 Jin cha'an ti mich'ayon quic'ot ili quixtyañujob. Tic t'an mach'la ba'an mi quejel i saj q'uxetyayel tic subeyob cha'an ma'an ba' b^a ora mi quejel c^aq'ueñob i yochel wa' ba' mi' c'ajob i yoj quic'ot.

Che' ti y^al^a Dios. Che' ti subenti lac yumob ti ñoj oniyix.

12 Hermañujob, wen q'uele la' b^a cha'an mach ochic ti la' pusic'al mi junticlec, i simaronlel mu' b^a i y^al^aq'ueñetla la' c^aly la' ch'ujbin Dios cha'an mi la' ñajatisan jini cuxul b^a Dios.

13 Pero jini yom b^a mi lac cha'len jiñach cha'an mi la' xic' la' b^a ti uts'at ti

jujump'ej q'uin che' an tyo i yorojlel cha'an mi lac subentyel. I yorojlelix wale iliyi cha'an lac ch'ujbin cha'an ma'an majch mi' tsats an i pusic'al cha'an i cay i ch'ujbin Cristo, cha'an i cha' ch'ujbin jini tsa' b^a i ñanax ch'ujbi.

14 Como mi c'^al^a jintyo mi' cha' tyalel Cristo mi lac bele' xuc'chocon lac b^a t'i jini tsa' b^a lac ch'ujbi che' ñac ti lac ñanax ubi i t'an Dios, añonla ti Cristo che' jini, cha'an mi laj cajñel quic'ot ti bele' ora.

15 C'ajal la' cha'an bajche' mi yale' ili t'an:

Mi wale iliyi ti ili b^a q'uin mi ti' nijcabetla la' pusic'al Dios mach yom mi la' w^al^a ti tsats an la' pusic'al che' bajche' ti' cha'leyob jini tsa' b^a letsayob i b^a ti' contra Dios.

Che' mi yale' ili t'an.

16 ¿Majchqui mi la' w^al^a jini tsa' b^a yubiyob i t'an Dios pero ti wi'il ti' letsayob i b^a ti' contra Dios? Jiñobach tsa' b^a raya loq'uel Moisés ti Egipto.

17 ¿Majchqui jini tsa' b^a i mich'q'uele Dios c'^al^a cuarenta jabil? Mismo jiñobach tsa' b^a i cha'leyob mulil. Ya' ti sajtiyob ti tyalquin b^a joch lum che' ñac chancol i palyelob loq'uel ti Moisés.

18 ¿Majchqui mi la' w^al^a jini tsa' b^a subentiyob ti Dios ti i t'an mach'la saj yujil q'uxetyayel cha'an ma'an mi quejel i y^al^aq'uentel i yochel i c'ajob i yoj ya' ba'an Dios? Jiñobach tsa' b^a i ñusabe i t'an.

19 Tsiquil che' jini, ma'an ti aq'uentiyob i yochelob ti c'aj oj ya' ba'an Dios ti caj ma'an ti' ch'ujbiyob Dios.

4 ¹ Che' an tyo la quic'ot jini t'an ba' ti wa subonla Dios cha'an ch'ujbi la cochel ti c'aj oj la quic'ot, yom mi lac wen q'uel lac b^a ame an mu' b^a i lolon sat i b^a cha'an mach ochic.

2 Como tsa'ix subentiyonla jini t'an cha'an laj cotyantel je'el che' bajche' ti subentiyob. Pero che' bajche' ma'an i c'^al^anibal ti yubiyob. Ma'an ti' tyajayob i cotyantel como ma'an ti' ch'ujbiyob jini tsa' b^a i yubiyob.

3 Pero joñonla tsa' b^λ lac ch'ujbi Dios mi quejel la cochel ti c'aj oj ya' ti panchan la quic'ot Dios. Jiñlach jini c'aj oj tsa' b^λ i tyaja Dios ti' t'an ti ñoj oniyix ya' ti tyáquin b^λ joch lum che' ñac ti' sube Moisés:

Mich'on quic'ot ili quixtyañujob.
Jin cha'an, tic t'an mach'λ ba'an
mi quejel i saj q'uextyayel, tic
subeyob
cha'an ma'an ba' b^λ ora mi quejel
cλq'ueñob i yochelob wa' ba' mi'
bej c'ajob i yoj quic'ot.

Che' ti subenti lac yumob ti ñoj oniyix.
Che' ti y^λla Dios aunque c'λa Dios mi quejel i c'aje' i
yon jini i cha'año' b^λ che' bajche'
chancol i c'aj i yoj Dios cha'an ti ujti i
mele' mulawil yic'ot i b^λ.

4 Como an ti' t'an Dios ba' mi' tyaje' ti
t'an i q'uinilel c'aj oj. Mi y^λle':

Dios ti' c'aje' i yoj ti sietejlel b^λ
q'uin como ti lu' ujti i cha'len i
toñel ti mel mulawil yic'ot ti
pejtyelet i b^λ ti seis q'uin.

5 Ti jini mismo b^λ t'an ti' t'an Dios an ba'
ti y^λla Dios:

Mach'an mi quejel cλq'ueñob i
yochelob ti c'aj oj quic'ot.

Che' ti y^λla Dios.

6 Jini tsa' b^λ i ñaxan ubiyob jini t'an
cha'an laj cotyantyel ti ñoj oniyix ma'an
ti ochiyob ti c'aj oj yic'ot Dios como ti'
ñusabeyob i t'an Dios. Pero mu' tyo
quejel i yochel yaño' b^λ.

7 Jin cha'an Dios ti y^λc'λ yamba ora
cha'an ochic ti c'aj oj quixtyañu. Jiñlach
wale iliyi ti ili b^λ q'uin. Como che' tsa'ix
ñumi cab^λ ora che' utyem i yubin ili
t'an quixtyañujob tsa' b^λ ñusabeyob i
t'an ti ñoj oniyix, Dios ti' poj c'λmbe i ti'
juntiquil David b^λ i c'aba' cha'an mi' cha'
ale' bajche' ti ajli ti yamba ora. Ti y^λla:

Mi wale iliyi ti ili b^λ q'uin mi ti
nijc^λbeyet la' pusic'al Dios,
mach yom la' wac' ti tsats an la'
pusic'al.

Che' ti y^λla David.

8 Lamital lac yumob ti ñoj oniyix ti
pajiyob ochel ti ñajt b^λ lum. Pero mach

jini qui jini c'aj oj tsa' b^λ i y^λla Dios mi
quejel i y^λq'uenteyelob. Como tsa'ic i
p^λayulob ochel Josué jini israelob ya' ba'
mi' c'ajob i yoj, che' ñumenix yoque
cab^λ ora ma'ix i c'λjnibal cha'an Dios i
cha' tyaje' ti t'an jini c'aj oj cha'an mi
y^λle': Wale iliyi i yorojlelix c'aj oj,
che'en.

9 Jin cha'an Dios yom tyo i y^λq'uen i c'aj
i yoj jini i cha'año' b^λ che' bajche'
chancol i c'aj i yoj Dios cha'an ti ujti i
mele' mulawil yic'ot i b^λ.

10 Como majchical jach mi y^λq'uel ochel
ti c'aj oj ya' ba'an Dios mi quejel i c'aje' i
yoj cha'an i troñel che' bajche' ti' c'aja i
yoj Dios cha'an i troñel je'el.

11 La' lac wen cha'len wersa, che' jini,
cha'an ochiconla ti jini c'aj oj ame
ujticonla che' bajche' ti ujti ti ñoj oniyix
che' ñac jini israelob mach'an ti
aq'uentiyob i yochelob ya' ti Canaán b^λ i
c'aba' b^λ lum. Como jini tsa' b^λ i ñusabé
ili t'an ti ñoj oniyix mach'an ti
aq'uentiyob i yochelob ti jini lum.

12 Wale iliyi lajalach che' bajche' ti ñoj
oniyx yom mi la c'λc ti lac pusic'al ili i
t'an Dios. Che' bajche' cuxulach i t'an
Dios yubil como ñoj p'λtyal. I t'an Dios
ch'ujbi i yochel ti lac pusic'al che' bajche'
jay b^λ machit ti' cha'wejlel i yej. Mi'
jeq'ue' lac pusic'al. Jini i t'an Dios mi
y^λq'ueñonla lac wen ña'tyan bajche'
añonla mi wen o mi mach wen lac pensal
yic'ot mi y^λq'ueñonla lac ñia'tyan mi wen
jini mu' b^λ i mulan i cha'len lac pusic'al.

13 Lu' i melbalach Dios ti pejtyelet cha b^λ
yes an. Mi' lu' ña'tyan Dios ti pejtyelet
cha b^λ mi lac cha'len yic'ot cha b^λ mi lac
pensalin. Mach saj ch'ujbi lac mucul
cha'len mu' b^λ lac cha'len. Lu' tsiquil ti'
wut Dios. Mux lac wersa mel lac b^λ ya' ti'
tyojelel Dios.

Jesús ñoj ñuc b^λ laj cura

14 An ñoj ñuc b^λ laj cura yubil cha'an i
pejca'beyonla Dios. Jiñlach Jesús i Yalobil
Dios. Tsa'ix letsi majlel ti panchan Jesús
c'λa ya' ba'an Dios. Jin cha'an la' lac bej
xuc'chocon lac pusic'al ti pejtyelet i t'an
Dios chancol b^λ lac ch'ujbin.

15 Como Jesús jiñach ñoj ñuc bλ laj cura yujil i wen p'unyañonla che' c'uñonla ti lac bajñel pusic'al. Como che' ñac wλ' tyo an ti mulawil ti yubi wocol che' bajche' mi la cubin. An ti' lolon jop'o i yλq'uen i yotsan i mul xiba. Pero ma'an ti' ch'ujbi. Ma'an ti saj yajli ti mulil.

16 Jin cha'an mach yom mi lac saj bλc'ñan lac pejcan ti oración Dios como jini mi' wen p'unyañonla. Ya' buchul ti colem bλ i buchlib ya' ti panchan. Cha'an ti caj ya'an Cristo i pejcalbeñonla Dios , mi' wen cotañañonla Dios che' an lac wocol.

5 ¹ Como jujuntiquil ñuc bλ cura mi yaçalntyel ba'an quixtyañujob. Mi yλq'uentiyel i ye'tyel cha'an i pejcalben Dios quixtyañujob. An ti' wenta i yλq'uen i majtyan Dios yic'ot tsansabil bλ i majtyan cha'an i ñusantyel mulil.

2 Jini ñuc bλ curajob ch'ujbi i wen p'unyañob jini tsa' bλ i ñusañbe i t'an Dios cha'an ti caj ma'an ti' ch'ambeyob isujm o mi ti' cha'le mach'λ tyo. Yujilob bajche' mi' ñusañob como an mi' jac'ob i pøyol ti mulil je'el.

3 Jin cha'an wersa mi yλq'uen i majtyan Dios cha'an i ñusantyel i bajñel i mul che' bajche' mi yλq'uen Dios i majtyan cha'an i ñusantyel i mul yaño' bλ je'el.

4 Ma'an majch ch'ujbi i bajñel yajcan i bλ cha'an i yochel ti ñuc bλ cura. Pero wersa mi yaçalntyel ti Dios cha'an mi yochel ti ili ñuc bλ ye'tyel lajal che' bajche' ti yajca' Dios juntiquil Aarón bλ i c'aba'.

5 Cha'ach Cristo je'el, ma'an ti' bajñel yajca' i bλ cha'an mi yochel ti ñuc bλ cura. Pero ti yajcalti ti Dios. Como Dios ti' sube:

Calobileyλch.

Wale ti ili bλ q'uin chancol c tsictisan cha'an calobileyλch.

Che' ti yλλa Dios.

6 **Ti'** t'an Dios an ba'! Dios ti' tyaja ti t'an Cristo. Ti yλλa:

Jatyet ñuquet bλ cura cha'an ti bele' ora,
che' bajche' juntiquil am bλ i
ye'tyel ti ñuc bλ cura
Melquisedec bλ i c'aba'.

Che' mi yλλe'.

7 Che' ñac wλ' tyo an ti mulawil Cristo ti' wen pejca' Dios ti oración. Ti' cha'le uq'uel. Ti' pejca' ti wocol t'an como an i p'λtyal Dios cha'an mi yom, ch'ujbiyλch i cotyan cha'an ma'an mi sajtyel. Cha'an yoque xuc'ul Cristo, Dios ti' yubibe i yoración.

8 Cristo, aunque i Yalobilλch Dios, ti' pλs'λ bajche' ti' wen ch'ujbibe i t'an i Tyat am bλ ti panchan cha'an ti wocol tsa' bλ i ñusaλ.

9 Yoque ts'λcal ti' ch'ujbi Dios Cristo aunque ti' wen ñusaλ wocol. Jin cha'an ma'an cha bλ saj yom yambλ cha'an ochic ti ajcotayaya i cha'an majchical jach yom i wen ch'ujbin cha'an mi yλq'uentiyel i cuxtylel mach'λ yujil jilel.

10 Che' jini Dios ti yajca' Cristo cha'an mi yochel ti ñuc bλ cura che' bajche' am bλ i ye'tyel ti ñuc bλ cura jini juntiquil Melquisedec bλ i c'aba'.

BΛq'uentic mi ti laj cλyλ Jesucristo

11 An tyo cabal com bλ lojon c subeñetla cha'an i sujmler jini ñuc bλ cura. Pero wocol i tsictisantyel como che' bajche' mach ch'ujbi la' ch'λm'en i sujmler yubil.

12 Cha'an anix ora ti queji la' wubin i t'an Dios, yomox ochiquetla ti ajcalntisa ti' t'an Dios i wentylel. Pero mach che'ic añetla. Yom tyo juntiquil mu' bλ i cha' cλntisañetla jini mach'λ ba'an wocol bλ i sujmler tyac mu' bλ lac ñanax ch'ujbin che' mi la cochel ti' t'an Dios. Cha'an ma' ti la' xuc'choco la' pusic'al ti' t'an Dios che' bajche' ti cha' sujtyetla ti saj alp'eñalob yubil mu' tyo bλ i ch'λme' i chu'. Max tyo ch'ujbi la' c'uxe' waj yubil.

13 Como majchical jach chancol tyo bλ i ch'λme' i chu' yubil max tyo ba'an mi' ña'yan bajche' yom i yajñel ti tyoj ti' t'an Dios como ala tyo yubil.

14 Mi' c'uxob waj yubil jini tsa'ix bλ i tyajayob i colel. Jiñλch jini mu' bλ i bele' pensalin ti' pusic'al bajche' yom i cha'len, como mi' ña'yan cha bλ wen yic'ot cha bλ mach'λ wen.

6 ¹ La' lac más cλñe' majlel yambλ i sujmler tyac am bλ ti i t'an Dios cha'an wen xuc'leconla. La' laj cλy lac

cale' jini jach cha'chajp uxchajp b^λ i sujmlel tsa' b^λ lac ñaxan ch'ujbi cha'an Cristo che' ñac ti lac ñaxan ubi i t'an Dios. Yom mi lac bej c^λan majlel i t'an Dios. Mach yom jini jach mi lac bej ale' bajche' yom mi laj q'uextyan lac pensal cha'an laj c^λy lac ts^λlen jini mu' b^λ i y^λq'ueñonla cotsan lac mul. Mach yom jini jach mi lac bej cha' ale' bajche' yom mi lac ch'ujbin Dios.

2 Mach yom jini jach mi lac bej cha' ubin laj c^λntisa cha'an ch'λm ja' mi cha'an i y^λc'ol c'λbal ti la col mi cha'an mi cha' tyejchel sajtyemo' b^λ mi cha'an xot'mulil mach'λ ba'an mi jilel.

3 Mi che' yom Dios, mi quejel laj c^λan majlel yamb^λ i sujmlel tyac.

4 Como mi an majch mi' cha' c^λy Dios che' tsa'ix i ch'λmbe i sujmlel i t'an Dios, che' tsa'ix i tyaja i coty^λntyel ti Cristo, che' tsa'ix ochi Ch'ujul b^λ i Ch'ujlel Dios ti' pusic'al,

5 che' tsa'ix i mula i yubin i c'otyajlel i

t'an Dios, che' ti yila bajche' ti' p^λas a i

p'^λaty^λlel Cristo wa' ti mulawil cha'an ch'ujbi i ña'tyan más tyo cabal mi quejel i p^λase' i p'^λaty^λlel ti panchan, 6 che' jini, mi ti' c^λya i ch'ujbin Dios, che' bajche' mach ch'ujbi i cha' q'uextyan i pusic'al cha'an i cha' ch'ujbin Dios yubil. Como ti caj ti y^λc'λ ti wen ts^λts an i pusic'al che' bajche' chancol i

cha' y^λc' ti joc'chocontyel ti cruz i

Yalobil Dios yubil yic'ot che' bajche' chancol i y^λc' ti wajlentyel Cristo yubil.

7 Como jini mu' b^λ i ch'ujbin Cristo ti jump'ej i pusic'al mi quejel i c^λñ^λty^λntyel. Ti lajoñel añ^λch che' bajche' lum mu' b^λ i wen ac' i wut. Como che' mi yubin ja' al mi cabal ac' i wut jini lum. Che' jini mi' wen c^λñ^λty^λntyel ti jini mu' tyo b^λ quejel i c'ajben i wut.

8 Pero jini tsa' b^λ i c^λya i t'an Dios lajalob yubil che' bajche' lum ba' mi cabal colel ch'ix tyac aunque mi' wen ubin ja' al je'el. Ma'ix sajlic cha b^λ i c'ajnibal jini lum yubil. Quixtyaño mi quejel i y^λlob: Chachix ajni ili lum. Lolom jach mi lac cha' p^λq'ue'. Che' mi quejel i y^λlob. Tyal i yorojlel mi quejel i pulel ti pejtyelel jini ch'ix tsa' b^λ coli.

Jini mu' b^λ lac pjtyan mi y^λq'ueñonla la cajñel ti xuc'ul

9 Pero p'unty^λbilet b^λ la hermañujob, ch^λic^λch chancol c lojon subeñet, cujil lojon isujm mach che'ic añetla. Mi c^λ chancol la' cha'len bajche' yom che' coty^λbiletl.

10 Bele' tyo^λch Dios. Mach saj ñajayic ti i pusic'al bajche' ti la' cha'libe i troñel, yic'ot bajche' ti a coty^λ i cha'año' b^λ Dios cha'an ti caj ma' wen p'untyan Dios. Chancol tyo a bej coty^λnob.

11 Jini com b^λ, jiñ^λch cha'an ti jujuntiquiletl mi la' bej cotyan la' pi'lob ti i tijicñayel la' pusic'al. Ch^λañch yom mi la' cha'len c'λa jintyo mi la' sajtyel. Che' jini, ti pejtyelel la' pusic'al mi quejel la' ña'tyan cha'an an la' cuxty^λlel mach'λ yujil jilel.

12 Mach com lojon mi la' ts'ub'an. Pero yom ajniquetla bajche' mi yajñel jini chancol b^λ i ch'ujbiñob Dios ti xuc'ty^λlel i pusic'al yic'ot chancos i cuchob ti wen ch^λa b^λ jach mi' cuchob como chancos i y^λq'uentyelob ti pejtyelel tsa' b^λ i w^λa al^λ Dios mi quejel i y^λq'uen.

13 Como che' ñac Dios ti y^λq'ue Abraham i t'an mach'λ yujil q'uextiyel cha'an bajche' mi quejel i cotyan, ti' xuc'choco i t'an Dios ti' bajñel b^λ i c'aba'. Como ma'an majch más ñuc bajche' Dios, ba' ch'ujbi i xuc'chocon i t'an.

14 Dios ti' sube Abraham: Melel^λ muc'λch c bele' aq'ueñet cha b^λ wen. Mux c^λe' ti wen oc'an a jiñ^λlel. Che' ti y^λa Dios.

15 Abraham jal ti' pjtyan. Mach'an ti' lujb'λ i pjtyan. Che' jini ti aq'uenti jini tsa' b^λ i w^λa al^λ Dios mi quejel i y^λq'uentyel Abraham.

16 Como che' mi' xuc'chocon i t'an quixtyañojob mi' tyajob ti t'an i c'aba juntiquil más ñuc b^λ. Che' jini mach ch'ujbi i saj q'uextyan i t'an tsa' b^λ ajli, como tsa'ix i xuc'choco i t'an.

17 Dios yom i p^λs cha'an ñoj melel^λ i t'an bajche' ti' ña'ty^λ i cha'len cha'an jini mu' tyo b^λ quejel i y^λq'ueñob ti pejtyelel tsa' b^λ i w^λa al^λ Dios mi quejel i

y^uaq'ueñob. Jin cha'an ti' xuc'choco i t'an. Tsiquil che' jini cha'an mach ch'ujbi i saj q'uextyan i t'an. Pero mi quejel i wersa ts'actisan Dios bajche' ti w^a ala.

¹⁸ Dios mach ch'ujbi i saj cha'len lot. An cha'chajp mach'^λ saj yujil q'uextyayel. Jiñach i t'an tsa' b^a i xuc'choco Dios yic'ot jini tsa' b^a i w^a ala Dios mi quejel la c^aq'uentyel. Joñonla tsa' b^a la c^acl' lac b^a ti Dios cha'an i clñaltyañonla, cha'an ti caj jini cha'chajp wen an i ñuc is^antyel lac pusic'al cha'an mi lac ch'ujbin Dios ti jump'ej lac pusic'al.

¹⁹ Xnijca barcojob mi' c^añob colem tsucul tyaq'uin mu' b^a i choc ochel ti ja' cha'an ma'an mi' bej niçayel barco. Ti lajoñel che' mi lac bej pensalin laj coty^antyel mi' xuc'chocontyel lac pusic'al cha'an ma'an mi la cotsan lac mul yic'ot cha'an ma'an mi niçayel lac pusic'al ti ba'ical b^a pensal. Ch'ujbi lac xuc'chocon lac pusic'al che' bajche' jini como la cujil isujm ya'an Jesús ti panchan b^a mi' pejcabeñonla Dios.

²⁰ Ya' ti majli ti panchan Jesús b^a ch^ancox i pijtyañonla. Ti' p^as'eyonla majlel bij yubil. Ti otsanti Jesús ti ñuc b^a cura yubil cha'an ti bele' ora mi' pejcabeñonla Dios. An i ye'tyel ti ñuc b^a cura che' bajche' Melquisedec ti ñoñ oniyix.

Lajal i ye'tyel ti ñuc b^a cura Jesús yic'ot Melquisedec

7 ¹ Jini Melquisedec an i ye'tyel ti ñuc b^a yumal ya' ti lum Salem b^a i c'aba'. Dios mach'^λ ba'an i p'isol i p'atyalel ti yotsa Melquisedec ti ñuc b^a cura. Abraham ti' cha'le guerra ti' contra cabal ñuc b^a yumalob. Ti' ganari. Che' ñac sujtyel muc' Abraham, Melquisedec ti loq'ui majlel i tyaje'. Melquisedec ti y^uaq'ue i yutslel i t'an Abraham.

² abraham ti' loc'sa jump'ej loq'uem b^a ti diez tyac ti pejtyelet tsa' b^a i ganari che' ñac ti' cha'le querra yic'ot ñuc b^a yumalob. Ti y^uaq'ue Melquisedec. An i sujmlel i c'aba' Melquisedec ti lac t'an. Yom i yale' tyoq b^a yumal. An i sujmlel Salem ti lac t'an je'el. Yom i yale' i

ñach'tyalel. Che' jini, cha'an ti caj an ñuc b^a yumal Melquisedec ya' ti Salem an i sujmlel i c'aba' ti ñuc b^a yumal mu' b^a ti ñach'chocoya.

³ Ma'an ba' ts'ijbibil ti jun i c'aba' i tyat i ña' mi i yumobic ti ñoj oniyix jini Melquisedec. Ma'an ba' ts'ijbibil ti jun baqui b^a q'uin ti' ch'oc^a yic'ot ma'an ts'ijbibil mi ti sajti. Tsiquil che' jini, mach lajal bajche' yamb^a ñuc b^a curajob. Che' bajche' ma'ix i tyejchibal mi i yujtibalic i ye'tyel ti ñuc b^a cura yubil. Jin cha'an lajalach bajche' Yalobil Dios yubil am b^a ye'tyel ti cura cha'an ti bele' ora.

⁴ Che' jini pensalin bajche' an i ñuclel jini Melquisedec. Tsiquil an i ñuclel como Abraham, jiñach lac yum ti ñoj oniyix, ti y^uaq'ue Melquisedec jump'ej loq'uem b^a ti diez tyac ti pejtyelet tsa' b^a i ganari che' ñac ti' cha'le guerra ti' contra ñuc b^a yumalob.

⁵ An ti i mandar Moisés cha'an curajob loq'uem b^a ti' jiñajlel Leví mi' loc'sabeñob jump'ej loq'uem b^a ti diez tyac cha' b^a an i cha'an i pi'lob aunque junlajal i jiñajlelob Abraham.

⁶ Pero jini Melquisedec aunque mach i jiñajlelic Leví ti' ch'ama jump'ej loq'uem b^a ti diez tyac cha' b^a an i cha'an Abraham. Jini Abraham jiñach jini tsa' b^a aq'uenti w^a albil b^a t'an i cha'an Dios cha'an jini mu' tyo b^a quej i y^uaq'uentyel. Melquisedec ti y^uaq'ue Abraham i yutslel i t'an.

⁷ Lu' yujil isujm cha'an más an i ñuclel jini mu' b^a i cha'len aq'ueya che' mi y^uaq'uen i yutslel i t'an che' bajche' mu' b^a quejel i y^uaq'uentyel i yutslel i t'an.

⁸ I tyalel mi sajtyel quixtyañujob. Quixtyañujobach jini curajob mu' b^a i ch'ame' jump'ej loq'uem b^a ti diez tyac cha' b^a an i cha'an quixtyañujob. Pero jini Ts'ijbibil b^a i T'an Dios mi' tyaj ti t'an Melquisedec che' bajche' juntiquil bele' cuxul tyo b^a.

⁹ Ch'ujbi la cale' cha'an ti jim b^a ora che' ñac Abraham ti y^uaq'ue Melquisedec jump'ej loq'uem b^a ti diez tyac cha' b^a an i cha'an jini Leví yic'ot i jiñajlel Leví ti

y^ulq'ueyob Melquisedec jump'ej loq'uem b^a ti diez tyac cha b^a añob i cha'an je'el i wenty^ulel aunque max tyo ch'oquejem jini Leví.

10 Como Abraham i yum^uch Leví ti ñoj oniyix. Jin cha'an che' bajche' an ti' b^ac'tyal Abraham jini Leví yubil como max tyo ch'oca Leví che' ñac Melquisedec ti' tyaja Abraham ti bij.

11 Dios ti' c'^ul^a i jiñajlel Aarón cha'an mi yajñel ti curajob cha'an mi' y^ulq'ueñob mandar tyac israelob. Jini curajob i jiñajlel Leví je'el. Pero jini curajob i jiñajlelo' b^a Leví mach ch'ujbi i ñusabeñob i mul quixtyañujob tsa' b^a i ch'ujbijob mandar tyac cha'an mi yajñelob ti tyojo tⁱ tyojelel Dios. Jin cha'an wersa ti tyali yamb^a cura mach'a lajal yic'ot jini cura i jiñajlel Aarón, pero lajalach yic'ot Melquisedec jiñi Jesús.

12 Como che' mi q'uetxiyel bajche' mi yajcan i yotsan ti ye'tyel yamb^a cura, wersa mi' q'uetxyan mandar tyac je'el.

13 Jini chancol b^a i tyaj ti t'an jini Ts'ijbibil b^a i T'an Dios, jiñach lac Yum Jesús. Loq'uem lac Yum ti yamb^a junmujch' quixtyañu judajo' b^a i c'aba'. Ma'an ba' b^a ora ti aq'uenti i ye'tyel ti cura jini loq'uem b^a ti Judá.

14 Yoque tsiquilach che' loq'uem lac Yum ti jiñajlel Judá. Pero che' ñac ti' tyaja ti t'an Moisés jini mu' b^a i yochelob ti cura ma'an ti' tyaja ti t'an ili junmujch' quixtyañujob.

15 Pero más tyo tsiquil cha'an wersa ti q'uetxyanti jini mandar tyac cha'an bajche' mi yajc^untyel curajob como lajalach bajche' Melquisedec jini tsiji' b^a cura tsa' b^a otsanti ti ye'tyel.

16 Como Cristo ti otsanti ti cura ti caj an i cuxty^ulel mach'a yujil jilel. Ma'an ti otsanti cha'an ti caj loq'uem ti jini junmujch quixtyañu ba' mi yale' ti mandar i cha'an jach b^a mi yochelob.

17 Como Dios ti' tyaja ti t'an Cristo che' ñac ti y^ula:

Jatyet ñuquet b^a cura cha'an ti
bele' ora
che' bajche' jini ñuc b^a cura
Melquisedec b^a i c'aba'.
Che' ti y^ula Dios.

18 Ti jili i c'^ul^ajibl jini mandar cha'an bajche' mi yochelob ti cura i jiñajlel Leví como ma'ix bej an i p'^uty^ulel mandar. Ma'ix i c'^ul^ajibl.

19 Mach ch'ujbi i tyoj isabén i pusic'al quixtyañu jini mandar tsa' b^a aq'uenti Moisés. Pero wale an más wen b^a, jiñach Jesús. Cha'an ti Jesús ch'ujbi lac l^aq'ue' Dios.

20 Dios ti' xuc'choco i t'an che' ñac ti yotsa' Jesús ti cura.

21 Como yaño' b^a curajob che' jach ti otsantiyob ti cura. Pero che' ñac ti otsanti Jesús, Dios ti' xuc'choco i t'an. Ti Ts'ijbibil b^a i T'an Dios mi y^ula:

Dios ti' xuc'choco i t'an mach'a saj yujil q'uetxyayel.

Jatyet curajet ti bele' ora che'
bajche' Melquisedec.

Che' ti subenti Jesús.

22 Jin cha'an, más wen jini tsiji' b^a trato b^a t'an che' ti ochi Jesús ti cura. Como ya'an Jesús ti panchan cha'an i pejc^uabeñonla Dios. Mi y^ula cha'an mi quejel i yujtyel che' bajche' an ti jini trato b^a t'an.

23 Cabal jini yaño' b^a curajob ti otsantiyob ti ye'tyel como mi sajtyelob. Jin cha'an mach ch'ujbi jalecob.

24 Pero Jesús ma'an mi sajtyel. Jin cha'an ma'an mi yochel yamb^a cura ti' q'uetxol Jesús.

25 Jin cha'an ch'ujbi i cotyan ti bele' ora majchical jach mi' l^aq'ue' Dios cha'an ti' ch'ujbi Jesús. Como bej cuxul Jesús cha'an i pejc^uabeñob Dios.

26 Bajche' an Jesús jiñach bajche' yoque yom cha'an ñuc b^a laj cura. Como ch'ujulach. Ma'ix i simaronlel. Ma'ix i mul. Aunque ti ajni yic'ot xmullilob wa' ti mulawil ma'an ti' saj cha'le mach'a wen. An i ñuclel ti panchan yic'ot Dios.

27 Como Jesús mach che'ic mi' cha'len bajche' yaño' b^a curajob como ti jujump'ej q'uin mi' wersa tsansaben i majtyan Dios ñaxan cha'an i ñusantyel i bajñel i mul yic'ot ti wi'il cha'an i ñusantyel i mul yamb^a quixtyañujob. Pero che' ñac ti y^ula i b^a ti sajtyel Jesús jiñach junyajlel jach b^a i majtyan Dios

cha'an i ñusantyel i mul majchical jach mi' ch'ujbin.

28 Como yambə ñuc bə curajob tsa' bə yajcənti bajche' mi yale' ti i mandar Moisés yujil i cha'len mach'ə wen como quixtyañujob jach. Jin cha'an mach ch'ujbi i junyajlel cotañañonla. Che' ñumenix cabal ora Dios ti' xuc'choco i t'an cha'an mi yochel ti ñuc bə cura i Yalobil mu' bə i cha'len yoque tyojob bə cha'an ti bele' ora. Ma'ix cha bə tyo yambə yom cha'an i cotañañonla ti bele' ora.

Jesús la caj cotyayajlach ti jini tsiji'
bə trato bə t'an

8 ¹ Jini más ñuc bə i sujmlel ti pejteyel tsa' bə lojon c subeyetla jiñlach cha'an mi la' ch'äm'en i sujmlel cha'an añlach ñoj ñuc bə laj cura bajche' ujtyel c subeñetla. Jiñlach Cristo. Ya' buchul i cha'len yumal ba' buchul Dios ya' ti panchan. Buchul Cristo ti' ñoj cha'an tsiquil mi q'uejlel ti ñuc.
² Ti jini pisil bə otyot melel bə ti' c'λb quixtyañu ba' ti' cha'le i ye'tyel curajob ti ñoj oniyix wa' ti mulawil, an jump'ej i mal mu' bə i pejcañtyel ti Ñoj Ch'ujul bə Ajnibal. Pero jini ñoj ñuc bə laj cura, jiñlach Cristo. Mi' cha'len i ye'tyel ti cura ya' ti panchan ba' ñoj ch'ujul. Jiñlach ajnibal melel bə ti lac Yum. Mach'an ti mejli ti' c'λb quixtyañujob.

³ Como ti ñoj oniyix ti jujuntiquil ñuc bə cura ti aq'uentiyob i ye'tyel cha'an i yλq'uen i majtyan tyac Dios yic'ot tsansabil bə i majtyan tyac. Jin cha'an wersa yom an cha bə an i cha'an Jesucristo je'el cha'an mi yλq'uen Dios.

⁴ Pero wa'ic an ti mulawil Jesucristo, ma'an ti otsanti ti cura. Como an tyo curajob wa' ti mulawil mu' bə yλq'ueñob i majtyan tyac Dios bajche' mi yale' ti i mandar Moisés.

⁵ Pero jini curajob wa' ti mulawil mi' cha'liben i ye'tyel che' bajche' i yλxñal jach yubil jini yoque am bə i ye'tyel ti cura ya' ti panchan. Tsiquil i yλxñal jach como ti jim bə ora che' ñac Moisés ti queji i mele' pisil bə i yotyot Dios, Dios

ti' sube: Wen q'uele bajche' yom cha'an ma' mele' junlajal bajche' ti pəs'entiyet ya' ti wits. Che' ti yələ Dios.

6 Más wen bajche' ch'ujbi i cotañañonla jini ñoj ñuc bə laj cura che' bajche' ti mejli i cotaña quixtyañujob jini yaño' bə curajob ti ñoj oniyix. Más wen je'el jini tsiji' bə trato bə t'an che' bajche' jini trato bə t'an tsa' bə aq'uenti Moisés como an ti tsiji' bə trato bə t'an más wen bə albil bə i cha'an Dios mu' bə i yλq'ueñonla. Jesucristo la cajcotyayajlach ti jini tsiji' bə trato bə t'an.

7 Como junyajlel ts'λclic jini ñaxan bə trato bə t'an, ma'an cha bə och yom tsiji' bə t'an ti' q'uexol.

8 Pero Dios ti' ña'tyə cha'an ma'an tyojob añaob jini quixtyañujob ti ñoj oniyix cha'an i tyajob jini tsa' bə wa' ajli ti jini ñaxan bə trato bə t'an cha'an mi quej i yλq'uentiyelob. Como Dios ti' tyaja ti t'an Ts'ijbubil bə i T'an Dios ba' ti yələ:

Lac Yum mi yəl: Tyal i yorojel che' mi quejel c mele' tsiji' bə trato bə t'an yic'ot israelo' bə quixtyañujob yic'ot jini judajo' bə.

9 Mach junlajal jini tsiji' bə trato bə t'an che' bajche' jini tsa' bə c mele yic'ot la' yumob ti ñoj oniyix che' fiac tij cotulyob loq'uel ti Egipto bə pañimil.

Pero ma'an ts'λclic ti' ch'ujbijob c t'an bajche' an ti trato bə c t'an. Jin cha'an tij cλyayob.

10 Jini tsiji' bə trato bə c t'an mu' bə c wa'chocon yic'ot israelob che' ñumenix cabal q'uin mi yale' bajche' jini:

Mi quejel cλq'ueñob cha'an wen c'ajalob i cha'an jini c mandar tyac.

Mi quejel c ts'ijbubeñob ti i pusic'alob yubil.

Che' jini mi quejel i Diosiñoñob.

Mi quejel i yochelob tic cha'añob.

11 Mach wersa an majch mi quejel i cλtisñañob mi junticlec i pi'λlob, mi i pi'λlobic ti chumtyal mi i

yermañujobic cha'an i ch'ujbiñob
lac Yum
como ti pejtyelelob mi an i ñuclel
mi ma'ix i ñuclel mi quejel i
ch'ujbiñoñob.
12 Mi quejel c ñusabeñob jini mach'a
wen bñ i cha'libal.
Ma'an ba' bñ ora mi quejel c cha'
c'ajtisan i mul.
Che' ti yñlñ lac Yum.
13 Che' Dios chñncol i tyaje' ti t'an jini
tsiji' bñ trato bñ t'an, tsiquil che' jini
cha'an chñncol i q'uele' che' bajche'
tsuculix jini ñaxan bñ. Ma'ix jal mi quejel
i jilel cha bñ tyac jach chñncol bñ i
tsuculiyel, chñncol bñ i jilel i c'ajnibal.

**Ch'ujul bñ ajnibal am bñ ti mulawil yic'ot
ch'ujul bñ ajnibal am bñ ti panchan**

9 ¹ An mandar tyac ti jini ñaxan bñ
pacto bñ t'an je'el tsa' bñ i yñlñ
bajche' yom i ch'ujutisañob Dios. An pisil
bñ i yotyot je'el ba' ti' meleyob culto.
² Jññlñch bajche' mejlem jini pisil bñ
otyot. An cha'p'ej i mal. Jini ñaxan bñ
mal mi pejcñntyel ti Ch'ujul bñ Ajnibal.
Ya'an i yajnib vela yic'ot mesa yic'ot waj
tsa' bñ aq'uenti Dios.
³ An cha'p'ej colem joc'ol bñ pisil cha'an
t'oxlec ti saj mal tyac jini pisil bñ otyot.
Ti jumpatlel jini cha'p'ejlel bñ pisil an
jini cha'p'ejlel bñ saj mal mu' bñ i
pejcñntyel ti ñoj Ch'ujul bñ Ajnibal.
⁴ Ya' ti malil jini ñoj Ch'ujul bñ Ajnibal
an jump'ej yajnib melel bñ ti oro ba' mi
pujlel pom. Ya'an je'el i cajajlel jini trato
bñ t'an wox bñc'ál ti oro. Ti malil jini
caja an uc'um i wentyalel melel bñ ti oro
am bñ i bñl i wentyalel waj tsa' bñ yajli
jubel ti panchan maná bñ i c'aba'. An
je'el ti malil jini caja i ña'tye' Aarón tsa'
bñ loq'ui i ñich, yic'ot ya'an je'el jini
tyun ba' ts'ijbubilix trato bñ t'an.
⁵ Ya' ti pam jini caja an querubines bñ i
c'aba'. C'otyajax ti q'uelol. Lajal ti q'uelol
che' bajche' ajtropel i cha'an Dios ch'oyol
bñ ti panchan. An i wich' jini querubines.
Pero melel jach ti oro. Jini querubines i
c'ajtisantyel cha'an ya'an Dios. Ti i wich'
mi' mose' i wentyalel i yajnib ba' ti ajq'ui

tsansñabil bñ i majtyan Dios. Pero wale
iliyi mach ch'ujbi lac más ale' bajche' an
ya'yali.
⁶ Cha'ach lu' chajpabíl jini pisil bñ otyot
bajche' ti ujti cale'. Jini curajob ti
ochiyob ti jini ñaxan bñ saj mal ti
jujump'ej q'uin cha'an i cha'liben i
ye'tyel Dios bajche' i tyalel ti' cha'leyob.
⁷ Pero jump'ej jach q'uin ti jujump'ej jab
jini ñoj ñuc bñ cura i bajñel ti ochi ti jini
cha'p'ejlel bñ saj mal. Che' ñiac ti ochi ti'
wersa ch'ñmñ ochel i ch'ich'el alaq'uil
tyac cha'an i yñq'ue' cha'an i bajñel i mul
yic'ot cha'an i mul yaño' bñ quixtyañujob
tsa' bñ i cha'leyob cha'an ma'an ti'
ñia'tyuayob isujm.
⁸ Cha'ach bajche' jini, jini Ch'ujul bñ i
Ch'ujlel Dios mi' tsictisabeñonla cha'an
c'álá che' ñiac jini curajob ti bej ochiyob i
cha'liben i troñel Dios ti jini Ch'ujul bñ
Ajinibal ti pisil bñ otyot mach'an ti
aq'uenti quixtyañujob i ña'tyan bajche'
ch'ujbi i bajñel lñc'ob Dios ti oración.
⁹ Ti pejtyelel bajche' ti' cha'leyob ti pisil
bñ otyot ti ñoj oniyix jññlñch jump'ej
lajoñel i wentyalel cha'añonla wale iliysi.
Jini majtyan tyac yic'ot tsansñabil bñ i
majtyan Dios tsa' bñ aq'uenti Dios
mach'an ti' sac isabe i pusic'al jini
quixtyañujob tsa' bñ i ch'ujutisayob Dios
che' bajche' jini.
¹⁰ Jini mandar tyac ti ñoj oniyix tsa' jach
yñlñ cha bñ yom i c'uxob, cha bñ yom i
japob yic'ot bajche' yom i cha'leñob
pocoñel. Pero ti pejtyel jini mandar tyac
che' jach ti' xiq'ui bajche' yom cha'an i
bñc'yal quixtyañujob. Ma'an ti' xiq'ui
bajche' yom cha'an i pusic'al. Che' jach
an i c'ajnibal jini mandar tyac jintyo Dios
ti yñq'ue tsiji' bñ i q'uxel.

11 Pero wale tsa'ix tyali Cristo. Ti' otsanti
ti ñoj ñuc bñ cura cha'an jini wen tyac bñ
tsa' bñ ajli cha'an jññlñch mu' tyo bñ
quejel i tyalel. Wale tsa'ix juli. Jini pisil
bñ otyot i wentyalel ya' ti panchan ba'
mi' cha'len i ye'tyel Cristo ti cura, más
wen, más ts'ñcal bajche' jini tsa' bñ i
c'álñä curajob wa' ti mulawil ti ñoj
oniyx. Como mach'an melel ti
quixtyañujob. Mach i cha'anic mulawil.

- 12** Cristo ti ochi ya' ti ñoj Ch'ujul b^λ
Ajnibal ya' ti panchan. Mach'an ti'
ch'λm^λ ochel i ch'ich'el chibu yic'ot saj
wacax cha'an i y^λq'uen i majtyan Dios.
Pero che' bajche' ti' ch'λm^λ ochel i bajñel
i ch'ich'el yubil como ti sajti. Junyajlel
jach ti ochi cha'an ti lac pejtyelel. Ti i
ch'ich'el ti' m^λñayonla cha'an ti bele'
ora.
- 13** Como melelach jini quixtyañujob,
bibi'ob jax yubil, che' mach'an ts'alc^λ ti'
ch'ujbijob mandar tyac cha'an bajche' i
ty^λlel yom ajnicob ti sac is^λntyob i
b^λc'tyal jach. Ti sac isanti ti i ch'ich'el
tyat wacax yic'ot i ch'ich'el chibu yic'ot i
ty^λnil saj wacax tsa' b^λ pulbenti ti yajñib
i majtyan Dios mu' b^λ i tsijc^λntyel ti'
b^λc'tyal cha'an i ñus^λntyel jini tsa' b^λ i
cha'leyob.
- 14** Yoque más an i c'ajnibal i ch'ich'el
Cristo cha'an i cotyañonla che' bajche' i
ch'ich'el ba'ical b^λ alaq'uil. Como Cristo
mach sajlic an i mul. Cha'an ti Ch'ujul b^λ
i Ch'ujlel mach'λ yujil jilel ti y^λc'λ i b^λ
cha'an ts^λnsabil b^λ i majtyan Dios.
Cha'an ti sajti Cristo ch'ujbi lac cha'liben
i ye'tyel jini cuxul b^λ Dios. Como Cristo
ti sac is^λyonla cha'an mach'an mi lac
cha'len mach'λ wen b^λ mu' b^λ i
bibi'tisañonla ti' wut Dios.
- 15** Cristo mi yajñel ti la caj cotyaya
cha'an jini tsiji' b^λ trato b^λ t'an. Che' jini
ti pejtyelelob jini p^λy^λbilo' b^λ ti Dios
ch'ujbi i y^λq'uentyel jini mach'λ saj yujil
jilel tsa' b^λ wa' ala' Dios mi quejel i
y^λq'uentyel. Ti sajti Cristo cha'an i
ñus^λntyel i mul quixtyañujob tsa' b^λ i
cha'leyob che' ñac chancol tyo i
ch'ujbiñob i mandar tyac jini ñanaxan b^λ
trato b^λ t'an.
- 16** Che' an majch mi' ts'ijbun ti jun
bajche' yom i t'oxtyal cha' b^λ an i cha'an
che' mi sajtyel, mach'an mi' ch'ujbin
bajche' ts'ijbubil ti jun jintyo mi sajtyel i
yum jun.
- 17** Mach'an i c'ajnibal jun cha'an t'oxlec
cha' b^λ an i cha'an che' cuxul tyo jini i
yum. Jini jach che' mi sajtyel i yum jun,
che' jini mu' tyo quejel i t'oxtyal cha' b^λ
an i cha'an bajche' mi yale' ti jun.

- 18** Jin cha'an ti bejqui i ch'ich'el alaq'uil
cha'an mi xuc'ty^λl jini ñanaxan b^λ trato b^λ
t'an tsa' b^λ aq'uentiyonla ti Moisés.
- 19** Che' ñac ti ujti Moisés i y^λq'ueñob ti
pejtyelel quixtyañujob ti pejtyelel
mandar tyac ti' ch'λm^λ i ch'ich'el i yal
wacax yic'ot i ch'ich'el chibu x^λctyubil
yic'ot ja'. Che' jini ti c'λñ^λl ch^λchlac b^λ i
tsutsel tiñ^λame' yic'ot i yopol pimel
hisopo b^λ i c'aba' cha'an i tsijcan i junilel
mandar tyac yic'ot quixtyañujob.
- 20** Che' jini Moisés ti' sube quixtyañujob:
Cha'an ti jini i ch'ich'el alaq'uil tyac tsa'
b^λ c' tsijc^λ mi xuc'ty^λl jini trato b^λ t'an
tsa' b^λ i xiq'uiyetla Dios.
- 21** Che' je'el, Moisés ti' tsijc^λ ti ch'ich' jini
pisil b^λ otyot yic'ot ti pejtyelel cha' b^λ yes
tyac ti' c'λñ^λyob cha'an i ch'ujutisan
Dios.
- 22** An jach ts'itya' tyac mach'λ ba'an mi
sac is^λntyel ti ch'ich' che' bajche' mi
yale' ti mandar s^λquix mi majlel.
Mach'an i ñus^λntyel mulil mi mach'an mi
bejquel i ch'ich'el i majtyan Dios.
- Cha'an ti y^λc'λ i b^λ ti ts^λns^λntyel Cristo
mi' loc's^λbeñon lac mul**
- 23** Jin cha'an ti' wersa tsijc^λayob i
ch'ich'el alaq'uil ti jini pisil b^λ otyot
yic'ot jini tsa' b^λ i c'λñ^λyob cha'an i
ch'ujutisañob Dios wa' ti mulawil cha'an
i sac is^λntyel che' bajche' mi yale' ti
mandar tyac. Pero jini tsa' b^λ i c'λñ^λyob
wa' ti mulawil i y^λxñal jach yubil jini am
b^λ ti panchan. Pero mach saj jalal i
ch'ich'el alaq'uil tyac cha'an i sac
is^λbeñonla lac pusic'al cha'an mi lac
laq'ue Dios.
- 24** Como che' ñac ti sajti Cristo mach'an
ti ochi ti ch'ujul b^λ ajnibal ti jini pisil b^λ
otyot tsa' b^λ mejli ti quixtyañujob cha'an
i y^λq'uen i ch'ich'el alaq'uil tyac. Jini tsa'
b^λ mejli wa' ti mulawil i y^λxñal jach
yubil jini yoque isujm b^λ Ch'ujul b^λ
Ajnibal ya' ti panchan. Pero cha'an Cristo
ti' beque i ch'ich'el ti ochi ti yoque
panchan cha'an mi yajñel ya' ba'an Dios
cha'an i pej^λc^λbeñonla Dios.
- 25** Cha'an che' bajche' ti' ch'ujbijob ti ñoj
oniyix jini ñoj ñuc b^λ cura ti ochi ti

Ch'ujul b^a Ajnib^a junyajlel ti jujump'ej jab cha'an mi y^aq'ue! i ch'ich'el alaq'uil cha'an i ñusantyel i mul quixtyañujob. Pero mach che'ic Cristo. Mach'an ti ochi ti Ch'ujul b^a Ajnib^a ya! ti panchan cha'an mi y^ac! i b^a ti sajtyel cha'yaj uxayaj cha'an i xot'beñonla lac mul.

²⁶ Como che'i qui, wersa ti cabal cha' ac'^a i b^a ti sajtyel Cristo c'ala ti tyejchibal mulawil c'ala wale iliyi. Pero mach che'i qui. Como ti jim b^a ora tsa! b^a i wa yajc^a Dios cha'an mi sajtyel Cristo, ti tyali wa! ti mulawil cha'an junyajlel jach mi y^ac! i b^a ti sajtyel cha'an mi' xot'beñonla lac mul.

²⁷ I tyalel mi sajtyel quixtyañu. Pero junyajlel jach mi sajtyel. Ti wi'il tyo mi quejel i melob i b^a ti' tyojlel Dios.

²⁸ Cha'ach Cristo je'el, junyajlel jach ti y^ac! i b^a ti sajtyel cha'an i xot'beñob i mul cabalob. Pero tyal i yorojlel mi quejel i cha' tyalel, mach cha'an i xot'e' mulil pero cha'an i cotyan jini chancol b^a i pijtyan i tyalel Cristo.

10 ¹ Como i mandar Moisés i yaxnal jach yubil jini wen b^a mu' b^a i y^aq'ueñonla Cristo. Pero ma'an ñojo ts'acal mi' p^as'eñonla. Che' jini, mach ch'ujbi i sac isantyel i pusic'al jini tsa! b^a i ch'ujbiyob jini mandar tyac, tsa! b^a i lolon bequeyob i ch'ich'el alaq'uil tyac ti jujump'ej jab cha'an i ñusabentyelob i mulob.

² Anic bajche' ch'ujbi i junyajlel sac isantyel i pusic'al quixtyañu che' mi y^aq'ueñob tsansabil b^a i majtyan Dios, che' jini mach'an cha' b^a och mi' bej aq'uen yamb^a como mach'anix i mul mi yubin.

³ Pero cha'an ti caj mi y^aq'uen tsansabil tyac b^a i majtyan Dios ti jujump'ej jab, tsiquilch an i cha' c'ajtisantyelob cha'an añañch i mul.

⁴ Como mach saj ch'ujbi i loc'saben i mul quixtyañujob i ch'ich'el tyat wacax mi i ch'ich'el chibu.

⁵ Jin cha'an che' ñac ti ts'actiyi i yorojlel che' ñac ti tyali Cristo wa! ti malawil ti' sube Dios:

Mach a wom tsansabil b^a a

majtyan tyac yic'ot cha' b^a yan tyac b^a a majtyan, pero tsa'ix a waq'ueyon c ch'ame' c b^ac'tyal cha'an sac' c b^a ti sajtyel cha'an tsansabil b^a a majtyan.

⁶ Mach'an ti a mula pulem b^a a majtyan tyac mi jiñic tsansabil b^a a majtyan tyac tsa! b^a i y^aq'ueyob cha'an i loc'santyel i mul quixtyañujob.

⁷ C Dios, wa' añon. Mi quejc majlel ya! ti mulawil cha'an c cha'len bajche' yom a pusic'al che' bajche' ts'ijbubil cha'añon ti a mandar.

Che' ti y^ala Cristo.

⁸ Che' ñac ti ujti i y^ale' bajche' ujtyel c subeñetla, Cristo ti' sube Dios: Mach a wom a waq'uentyel mi ma'an ti a yoque mula tsansabil b^a a majtyan tyac yic'ot pulem b^a a majtyan tyac yic'ot a majtyan tyac tsa! b^a aq'uenti cha'an i ñusantyel i mul quixtyañu. Che' ti y^ala Cristo aunque ti aq'uenti Dios ti pejtyelel ili majtyan tyac che' bajche' xiq'uil ti' mandar Moisés.

⁹ Che' ti ujti i y^ale' bajche' jini, Cristo ti y^ala: C Dios, wa'añon cha'an c mele' bajche' yom a pusic'al, che'en. Cha'ach ti ujti cha'an mi' p^as'en isujm che' jilemix i c'ajnibal tyac bajche' i tyalel ti y^aq'ueyob i majtyan Dios cha'an i ch'ich'el Cristo ti ochi ti' q'uxeloy yamb^a tsansabil b^a i majtyan tyac.

¹⁰ Cha'an ti' cha'le Cristo bajche' yom i pusic'al Dios cha'an junyajlel ti y^ac! i b^a cha'an tsansabil b^a i majtyan Dios cha'an ti pejtyelelob, che' jini ñusabilix lac mul, sac isabilix lac pusic'al che' mi lac ch'ujbin.

¹¹ Jini curajob wa! ti mulawil ti jujump'ej q'uin mi' bej aq'uen tsansabil b^a i majtyan Dios. An más ti junyajlel mi y^aq'uen junsujm jach b^a i majtyan. Pero mach'an i c'ajnibal jini i majtyan tyac cha'an i loc'saben i mul quixtyañujob.

¹² Pero Jesucristo ti y^ac! i b^a ti sajtyel cha'an junchajp jach tsansabil b^a i majtyan Dios cha'an i xot'beñonla lac

mul cha'an ti bele' ora. Che' jini, ti buchle ti i ñoj Dios ya' ti panchan cha'an tsiquil mi q'uejel ti ñuc ti Dios.

13 Ya' tyo chancos i bej pijtyan jintyo Dios mi' jotben i p'atylel i contra cha'an i yumiñob Jesús.

14 Como ti caj Cristo ti yac'a i bá cha'an ajnic ti junchajp jach tsansabil bá i majtyan Dios. Che' bajche' jini ti' cotyá quixtyañujob cha'an ma'an cha bá saj yom jini sac isabilobix bá i pusic'al tsa' bá i yajcayob cha'an mi yajñel ti i cha'año' bá Dios.

15 Jini Ch'ujul bá i Ch'ujlel Dios mi yale' je'el melelach como ti yála:

16 Jiñach jini trato bá t'an mu' tyo bá cale' yic'ot quixtyañujob.

Che' ñumenix cabal ora mi quejel c aq'ueñob i ch'Am'eñob i sujmlel c mandar tyac.

Mi quejel c ts'ibjubeñob ti' pusic'al yubil.

Che' ti yála lac Yum.

17 Mi yale' je'el:

Ma'an ba' bá ora mi quejel c cha' c'ajtisabeñob i mul yic'ot cha bá yes mach'a wen tsa' bá i cha'leyob.

18 Che' jini, che' tsa'ix ñusabentiyob i mul ma'an cha bá och i cha' aq'uén i majtyan Dios cha'an i ñusantyel i mul.

Ch'ubbi lac laq'ue' Dios ti oración

19 Jin cha'an, hermañujob, cha'an ti' beque i ch'ich'el Cristo ti laj caj, wale ch'ubbi lac laq'ue' Dios ba'ical bá ora la com cha'an ti oración. Mach sajlic an lac báq'uén lac laq'ue' Dios.

20 Cha'an ti caj Cristo ti sajti cha'añonla che' bajche' ti' jambentiyonla i bijlel panchan yubil. Che' jini ch'ubbi la cochel ya' ti panchan ba'an Dios. Jiñach tsiji' bá lac bijlel yubil ba' mi la c aq'uentyel laj cuixtyañel mach'a yujil jilel.

21 Joñonla i yalobilonla Dios, an ñoj ñuc bá laj cura. Jiñach Jesús.

22 Jin cha'an yom mi lac laq'ue' Dios cha'an mi lac ch'ujutisan ti jump'ej lac pusic'al. Yom bej xuc'ul lac pusic'al ti jini

chancol bá lac ch'ujbin. Cha'an Cristo ti beque i ch'ich'el cha'an i loc'sabeñonla lac mul ma'ix bej an lac mul mi la cubin. Cha'an tsa'ix lac ch'Am'a ja' che' bajche' sáquix lac báctyal cha'an ti sac bá ja' yubil.

23 Yom junyajlel xuc'ulonla mi lac pijtyan jini tsa' bá i wa ala Dios mi quejel i yáq'ueñonla ya' ti panchan la quic'ot. Como xuc'ulach Dios. La cujil isujm mux i cha'len bajche' ti wa ala.

24 Yom mi lac pensalin bajche' yom mi lac cha'len cha'an mi lac p'untyan lac bá yic'ot cha'an mi lac cha'len wen bá ti' tyojojel lac pi'lob.

25 Mach yom mi laj cay lac much'quin lac bá ti culto tyac che' bajche' mi' cayob i bá cha'tiquil uxtiquil. Pero yom mi lac xic' lac bá cha'an mi laj c'otyel. Más tyo yom mi lac xic' lac bá che' mi lac ña'tyan chancos i lác'tyalel i yorojlel mi quejel i cha' tyalel lac Yum.

26 Pero mi ti lac wen ch'ambe isujm cha'an ti sajti Cristo cha'an i xot'beñonla lac mul pero mi chancol tyo lac bej cha'len mulil cha'an la com jach, che' jini mach'an yambá bajche' ch'ubbi i ñusabeñon lac mul. Como ma'an yambá tsansabil bá i majtyan Dios mu' bá i xot'beñon lac mul.

27 Mi cha'ach mi lac lolon ñusan laj cotyantyel ma'an yambá wen bá mu' bá lac pijtyan. Che' jach mi lac wen báct'ñan lac mel lac bá ba'an Dios yic'ot i báct'ñantyel jini c'ajc mu' bá ti lejmel mu' bá i jisan jini tsa' bá i contrajiyob Dios.

28 Che' an juntiquil tsa' bá i ñusabe i mandar Moisés, mi an cha'tiquil uxtiquil tsa' bá i yoque yila mi' sube' i mul, mi wersa tsansantyel jini xñusa mandar. Ma'ix mi saj p'untyantyel.

29 Mi cha'ach ti tsansantyob jini tsa' bá i ñusabe i mandar Moisés yom i yáq'uentiyel i ñusan yoque más báq'uentic tyo bá xot'mulil jini mu' bá i p'aje' i Yalobil Dios, mu' bá i cha'len che' bajche' mach sajlic an i c'ajnibal i ch'ich'el Cristo yic'ot mu' bá i wajlen Ch'ujul bá i Ch'ujlel Dios chancol bá i p'untyañob. Como jini i ch'ich'el Cristo mach'a ba'an i c'ajnibal

mi' lolon q'uelob, jiñach mismo b^λ i ch'ich'el tsa' b^λ i c'λπλ Dios che' ñac ti' xuc'choco tsiji' b^λ trato b^λ t'an cha'an i ñusantyel i mul cha'an i sac isantyelob.

30 La cujil lac Yum ti y^λla: An tic wenta cha'an mic q'uextyañebñob i simaronlel. Mux c^λq'ueñob i xot'e' i mul. Ti y^λla je'el: Lac Yum mi quejel i mele' i cha'año' b^λ, che'en.

31 Yoque b^λq'uentic mi quejel i ñusan jini mu' b^λ quejel i y^λq'uentyel i xot'e' i mul ti jini cuxul b^λ Dios.

32 Pero c'ajtisan bajche' añetla wajali che' ñaxan ti queji la' ch'ujbin Cristo. Ma'an cha b^λ ti la' w^λla che' ñac ti la' wen ñusa wocol cha'an ti caj ti la' ch'ujbi lac Yum.

33 Lamitaletla ti' lolon wajlentiyetla yic'ot ti tyac'lantiyetla ti' cantyalel i wut quixtyañujob. Yañet b^λ la, ma'an ti la' b^λc'ña la' jop' la' cotyan jini tsa' b^λ i ñusayob wocol che' bajche' jini.

34 Ti la' cotyla jini tsa' b^λ otsantiyob ti c^λchol. Ma'an cha b^λ ti la' w^λla pero bej tijicñuyetla aunque ti' chilbentiyetla cha b^λ an la' cha'an como ti la' fia'ty cha'an ya' ti panchan añlch más wen b^λ cha b^λ an la' cha'an yubil, mach'la ba'an mi quejel la' chilbentyel pero la' cha'añlch ti bele' ora.

35 Jin cha'an mach yom mi la' saj w^λc'tyan la' bej xuc'chocon la' pusic'al ti lac Yum como mi mach'an mi la' c^λye', tyal tyo i yorojlel an cha b^λ mi quejel la' w^λq'uentyel ñoj c'otyajax b^λ ti lac Yum.

36 Mach yom mi la' lujb'an la' bele' cha'len ti pejtyelel bajche' yom Dios como mi cha'ach mi la' bele' cha'len che' jini mi quejel la' w^λq'uentyel jini tsa' b^λ i w^λla Dios mi quejel i y^λq'ueñetla.

37 Ti yamb^λ t'an ti Ts'ijbibil b^λ i T'an Dios mi y^λle':

Mach'an jal
mi quejel i tyalel jini mu' tyo b^λ
quejel i tyalel. Ti saj ora jach mi quejel i tyalel.

38 Jiñob mu' b^λ j q'uel ti tyoj mi y^λq'uentyel i cuxtyalel mach'la yujil jilel cha'an bajche' mi' ch'ujbiñon.

Pero ma'an mic saj q'uel ti wen jini mu' b^λ i c^λyon.

Che' mi y^λle' ti Ts'ijbibil b^λ i T'an Dios.

39 Pero joñonla mach yom ajniconla bajche' jini mu' b^λ i c^λye' i ch'ujbin Dios, mu' b^λ quejel i y^λq'uentyelob i xot'e' i mul. Pero joñonla mi lac bej ch'ujbin Dios cha'an mi lac tyaje' laj cotyantyel.

Ch'ujbiya

1 1 ¹ Che' mi lac ch'ujbin Dios ti pejtyelel lac pusic'al mi lac ña'tyan cha'an mi quejel i yujtyel ti pejtyelel tsa' b^λ i y^λla Dios. Mi lac piytyan cha'an mi yujtyel aunque ma'an tsiquil mi tyalel.

² Cha'an ti' ch'ujbijob Dios, lac yumob ti ñoj oniyix ti q'uejliyob ti wen ti Dios.

³ Cha'an ti lac ch'ujbi Dios, mi lac ña'tyan cha'an ma'an cha b^λ ti' c'λñλ Dios i mele' mulawil. Ti' t'an jach ti mejli. Ma'an ti saj c'λñλ cha b^λ jach tsiquil b^λ cha'an i mele' ti pejtyelel cha b^λ jach mejlem.

⁴ Cha'an ti' ch'ujbi Dios, Abel ti y^λq'ue Dios i majtyan tsa' b^λ i más mula Dios che' bajche' ti' mula i majtyan tsa' b^λ aq'uenti ti Caín. Jin cha'an Dios ti' q'uele ti tyoj jini Abel, Dios ti' ch'λmbe i majtyan. Wale iliyi aunque sajtyemix jini Abel ch^λncox i c^λntisañonla yubil cha'an ti caj bajche' ti' ch'ujbi Dios.

⁵ Cha'an ti' ch'ujbi Dios, ma'an ti sajti Enoc. Ti pajyi letsel ti panchan che' cuxul tyo. Ma'an cha' tsiquil w^λ ti mulawil como ti pajyi letsel ti panchan ti Dios. Mi y^λle' ti yamb^λ jun ti Ts'ijbibil b^λ i T'an Dios cha'an che' ñac max tyo ti pajyi letsel Enoc ya' ti panchan i tyalel ti ajni ti cha b^λ ti' mula Dios.

⁶ Pero mach ch'ujbi la cajñel bajche' mi' mulan Dios che' ma'ix mi lac ch'ujbin che' mi quejel i cha'len Dios bajche' ti y^λla. Como jini mu' b^λ i l^λq'ue' Dios ti oración wersa yom i ch'ujbin mi an Dios. Mi' ch'ujbin je'el cha'an Dios mi y^λq'uen i tyojol i wentyalel jini mu' b^λ i sajcan Dios.

⁷ Noé ti' ch'ujbi Dios. Che' ñac Dios ti' w^λ sube cha b^λ yes mi quejel i yujtyel

che' max tyo ba'an tsiquil mi quejel yujtyel, Noé ti' ch'ujbibe i t'an. Ti' mele colem bá barco cha'an mi yochel ti barco i yijñam i yalobilob aunque max tyo saj tsiquil mi quejel i tyalel but' ja!. Ma'an cha bá ti tyumbentiyob. Cha'an cha'ach ti' ch'ujbi Dios, Noé ti' tsictisá cha'an mach'an ti' ch'ujbi Dios yaño! bá. Ti lu' sajtiyob ti but' ja!. Pero cha'an Noé ti' ch'ujbi Dios ti q'uejli ti wen ti Dios.

8 Abraham ti' ch'ujbi Dios. Jin cha'an che' ñac Dios ti' xiq'ui i caye' i lumal cha'an mi majlel ti yambá lum mu' tyo bá quejel i yaq'uentiyel ti Dios, ti' wa' ch'ujbibe i t'an Dios. Ti loq'ui majlel aunque ma'an ti' ñia'tyá ba' mi quejel i majlel.

9 Cha'an ti' ch'ujbi Dios jini Abraham ti' chumle ya' ti jini lum tsa' bá i wá alá Dios mi quejel i yaq'uentiyel. Che' bajche' mi i lumal yambá quixtyáñu ti' cha'le Abraham. Ti chumle ti pisil jach bá ototy che' bajche' ñumel jach muc' bá quixtyáñu. Cha'ach ti' cha'le Isaac yic'ot Jacob je'el aunque Dios ti wá aq'ueyob i t'an cha'an lajal che' bajche' Abraham i cha'añoblañch jini lum.

10 Cha'ach ti' ñusañ q'unin Abraham cha'an chancol i bej pijtyan cha'an Dios mi' pás'en jini tsiji' bá mali lum mach'á ba'an mi jilel tsa' bá i mele Dios bajche' ti' pensali ti' bajñel i pusic'al i mele'.

11 Jini Sara, i yijñam Abraham, ti' ch'ujbi Dios je'el. Jin cha'an, aunque wen ñejep'ix jini Sara, Dios ti' cotya cha'an ti mejli i cañlyatan i yalobil. Ti' ch'ocá alo' bá i yalobil. Cha'ach ti ujti yic'ot jini Sara como ti' ch'ujbi cha'an Dios mi mejlel i ts'actisan bajche' ti' wá alá mi quejel i yujtyel yic'ot.

12 Jin cha'an, che' más ñoxix che' bajche' i tyalel ch'ujbi i tyalel i yalobil quixtyáñu, ti' ch'ocá i yalobil Abraham. Che' jini, loq'uem ti i yalobil ti tyali i yonlel i jiñajlel Abraham. Lajal che' bajche' mach ch'ujbi lac tsique' jayp'ej ec' am bá ti chan cha'ach je'el mach ch'ujbi lac tsique' ji' ti' colem ja' che' bajche' jini mach ch'ujbi lac tsique' jaytiquil i jiñajlel loq'uem bá ti jini Abraham.

13 Ti pejtyelel jiñob tsa' bá lac tyaja ti t'an xuc'ul chancol i ch'ujbin Dios che' ñac ti sajtiyob. Che' ñac ti sajtiyob max tyo ba'an ti aq'uenti jini tsa' bá i wá subentiyob mi quejel i yaq'uentoyleb. Pero che' bajche' ti ñajtyá ilayob yubil como ti' ch'ujbi cha'an mu' tyo quejel i tyajob. Tijicñayob che' jini. Ti lu' alayob cha'an ñumel jach muc'ob wá ti mulawil. Mach yoque i lumalic mulawil ti yulayob.

14 Tsiquilach jini mu' bá i cha'len t'an che' bajche' jini, chancol i pijtyañob cha'an c'oticob ya' ti panchan.

15 Tsa'ic i pensaliyob i lumal tsa' bá i cluayob, tsa'ix mejliyob i cha' sujtyel.

16 Pero ma'an ti' mulayob i sujtyel. Chancol i sajcañob más wen bá i lumal, jiñach ya' ti panchan. Jin cha'an Dios mach'an mi quisnin che' mi pejcantyel ti i Diosob. Tsa'ix i chajpabeyob jump'ej mali lum ya' ti panchan.

17 Dios ti' q'uelbe i pusic'al Abraham mi mux i yajñel ti xuc'ul aunque mi yaq'uen i ñusan wocol. Pero Abraham ti' wen ch'ujbi Dios. Ti subenti i tsansan i yalobil Isaac bá i c'aba' cha'an tsansabil bá i majtyan Dios bajche' i tyalel ti yaq'ueyob tsansabil bá alaq'uil tyac cha'an i majtyan Dios ti ñojo oniyix. Chajpabixilis i tsansan Isaac, jiñach cojach bá i yalobil, aunque Dios ti' wá sube jini Abraham:

18 Loq'uem ti Isaac mi quejel i tyalel i yonlel a jiñajlel. Che' ti subenti Abraham ti Dios.

19 Jini Abraham ti' ch'ujbi ti pejtyelel i pusic'al cha'an Dios ch'ujbi i cha' tyejchisan loq'uel ba'an sajtyemo' bá jini Isaac mi ti tsansanti. Como cha'an yoque chajpabixilis i tsansan i yalobil che' bajche' sajtyemix yubil. Jin cha'an che' bajche' loq'uem ba'an sajtyemo' bá ti yubi como cuxulach ti' cha' raya sujtyel ti yotot.

20 Cha'an ti' ch'ujbi Dios, Isaac ti yaq'ue yutslel i t'an i yalobilob cha'an cha bá tyac yes mi quejel i yujtyel. Jini i yalobilob jiñach jini Jacob yic'ot Esaú.

21 Cha'an ti' ch'ujbi Dios, Jacob che' ñac yomox sajtyel ti yaq'ueyob i yutslel i t'an ti' cha'ticlel i yalobilob José. Ti'

ch'ujutisá Dios che' chancox i ña' tye'in i ña' tye'.

22 Jini José ti' ch'ujbi Dios je'el. Ti' ch'ujbi cha'an mi c'otyel i yorojlel che' mi quejel i loq'uelob israelob ti Egipto che' bajche' ti wá alá Dios. Jin cha'an che' ñiac laç'alix i yorojlel i sajtyel ti' wá subeyob bajche' yom i cuch majlel i bñquel tyac cha'an mi loq'uel majlel José je'el i wentyalel.

23 Che' ñiac ti ch'osca Moisés i tyat i ña' wen c'otyajax ti' q'uelelob. Cha'an ti' ch'ujbiyob cha'an Dios ch'ujbi i clñattyan Moisés ma'an ti' bñc'ñayob i ñusaben i xic'ojel jini rey tsa' bñ i xiq'ui ti tsansantyel ti pejtyelel saj alobob. Ti' poj mucuyob Moisés tres meses cha'an ma'an mi tyajtyal.

24 I yixicp'eñal jini rey Faraón bñ i c'aba' ti' cosa Moisés che' bajche' i yalobilach. Cha'an ti' ch'ujbi Dios, che' ñiac colem winiquix jini Moisés ma'an ti yac'la i bñ ti pejctanyel ti i yalobil jini yixicp'eñal Faraón.

25 Pero ti yajca i ñusan i tyac'lentyel yic'ot i cha'año' bñ Dios. Ma'an ti yajca i cha'len mach'la wen mu' bñ i poj aq'u'en i tijicñayel i pusic'al ti jumuc' jach.

26 Jini Moisés ti' ña'tyá ti' pusic'al cha'an más i c'ajnila i ñusan i tyac'lentyel cha'an ti caj Cristo mu' tyo bñ i tyalel che' bajche' mi ti pejctanti ti i yalobil i yixicp'eñal jini yumal Faraón cha'an i tyaje' ti pejtyelel i ricojlel ba'an Egiptojob. Cha'ñch ti yajca i cha'len Moisés como mi' bej pensalin bajche' mi yaq'uentyel i tyojol ti Dios.

27 Cha'an ti' ch'ujbi Dios, Moisés ti loq'ui majlel ti Egipto. Ma'an ti' bñc'ñal i mich'lel jini ñuc bñ yumal. Ti ajni ti xuc'ul jini Moisés ti jini tsa' bñ i cha'le che' bajche' chancox i q'uele' Dios mach'la ch'ujbi laj q'uel.

28 Cha'an ti' ch'ujbi Dios, Moisés ti' xiq'ui jini israelob i tsansanob juncojt saj tiñame' ti jujump'ej otyot cha'an i tsijcan i ch'ich'el ti i ti' i yotyot. Che' jini Dios ti' xiq'ui tyalel juntiquil ajtroñel i cha'an ch'oyol bñ ti panchan cha'an i yochel ti yotyotel tyac i tsansan yal alal bñ alob

ti jujump'ej otyot. Pero ma'an ti ochi mi ti jump'ejlic otyot ba' ti' ch'ujbibe i t'an Moisés i tsijcan i ch'ich'el saj tiñame' ti i ti' otyot.

29 Cha'an ti' ch'ujbiyob Dios, jini israelob ti c'axiyob ti colem ja' che' bajche' ti tyalquin bñ lum cha'an Dios ti' t'oxbeyob jini ja'. Pero che' ñiac jini soldadojob i cha'an bñ Egipto ti' lolon jop'o i c'axelob ti lu' sajtyob ti ja' Chachac Ja' bñ i c'aba.

30 Cha'an ti' ch'ujbiyob Dios israelob, ti yajli ts'ajc am bñ ti joytyalel lum Jericó bñ i c'aba' che' ñiac ti joy ñumiyo bñ siete días, che' bajche' ti xiq'ui ti Dios.

31 Ya'an juntiquil x'ixic ya' ti Jericó Rahab bñ i c'aba'. Jini Rahab ti wajali jiñach juntiquil x'ixic i tsuculel bñ mi' cha'len mu' bñ i chon i bñ. Cha'an ti' ch'ujbi Dios, ma'an ti tsansanti yic'ot jini tsa' bñ i ñusabe i t'an Dios ya' ti Jericó. Como Rahab ti' cotya israelob che' ñiac ti c'otiyob i mucul q'uelob jini lum. Ti' poj mucuyob ti yotyot.

32 Ma'ix chabla'och mic bej subeñetla yambal. Mach jasal i yorojlel cha'an mic subeñet bajche' ti' ch'ujbiyob Dios jini Gedeón, Barac, Sansón, Jefté, David, Samuel mi jinic tsa' bñ i xiq'ui i yale' Dios.

33 Cha'an ti' ch'ujbiyob Dios, ti' ganariyob che' an guerra ti' contra yumalob. Weñlach ti' cha'leyob i ye'tyel ti yumal. Ti aq'uentyob jini tsa' bñ i wá alá Dios mi quejel i yaq'uentyel. Dios ti' cotya cha'an ti' mäcbe i ti' xchac bajlam tyac cha'an mach i c'uxel' jini quixtyaño tsa' bñ chojqui ochel ya' ba'an xchac bajlam.

34 Cha'an ti' ch'ujbiyob Dios ma'an chal bñ ti tyumbentiyob ti c'ajc che' ñiac ti chojqui ochel cha'an tsansantic. Yic'ot ma'an ti tsansantiyob ti espada. Aunque c'un i bñc'tyal cha'an ti caj i wocol ti aq'uentyob i p'atyalel i bñc'tyal. Ch'ejlob ti guerra. Ti yajnisayob i contra tyalemo' bñ ti yambal pañimil tyac.

35 An x'ixicob cha'an ti' ch'ujbiyob Dios, Dios ti' cha' tyejchisla loq'uel i pi'yalob ya' ba'an sajtyemo' bñ. An yambal

quixtyañujob aunque ti aq'uentiyob i
c'lalx ñusan wocol, ti tyac'lanti c'lalx ti
sajti, ma'an ti lolon alayob ma'an mi'
ch'ujbiñob Dios cha'an mi cojel ti wocol.
Como ti' ch'ujbiyob cha'an mi sajtiyob,
Dios mi quejel i cha' tyech loq'uel ya'
ba'an sajtyemo' bñ cha'an más wen mi
quejel i yajñelob ya' ti panchan ba'an
Dios.

36 An tsa' bñ i ñusayob wocol cha'an ti
wajlentiyob, an tsa' bñ i jats'ayob ti
pachij am bñ yic'ot tsucul tyaq'unin cha'an
ñoj c'ux. Jinic tyo an tsa' bñ i cajchayob
tyac ti cadena yic'ot ti otsantiyob ti
cachol.

37 An tsa' bñ i tsansayob ti tyun. An tsa'
bñ i tyuc' tsepeyob ti xinil. An tsa' bñ
tsansantiyob ti machit. Che' ti pet
ñumiayob majlel i pachalel jach tiñame' o
i pachalel chibu lapañlob i cha'an.
P'ump'uñob. Ti' wen ñusayob wocol. Ti
wen tyac'lantiyob.

38 Ti pet ñumiayob ti tyalquin bñ joch lum
yic'ot ti wits. Ti chumleyob ti lech' tyun
tyac yic'ot ti jo'ñal lum. Mach saj wen
jini yambal quixtyañujob cha'an i motin
ajñelob yic'ot jini tsa' bñ i ch'ujbiyob
Dios.

39 Pero ti jujuntiquil jini quixtyañujob,
aunque ti q'uejli ti wen ti Dios cha'an
bajche' ti' ch'ujbiyob Dios, ma'an ti wa'
aq'uentiyob jini tsa' bñ i wa' ala' Dios mu'
tyo bñ quejel i yaq'uentiyelob.

40 Dios ti' chajpa'beyonla jini más wen
bñ. Mach yom i wa' aq'ueñob i tyaje' lac
yumob ti ñoj oniyix che' max tyo lac
tyaja joñonla. Jin cha'an ti yaq'ueyob i
pijtyan jintyo ti tyali Cristo cha'an lac
motin tyaje' jini chancol bñ lac pijtyan.

La' lac bej pensalin Jesùs

12 ¹ Ujtyel c subeñetla cha'an an
cabal lac yumob ti ñoj oniyix
tsa' bñ i wen ch'ujbiyob Dios. Ma'an ti'
saj cayayob Dios cha'an ti caj i wocol.
Che' bajche' año' bñ ti lac joytyalel yubil
tsa' bñ i pas'onla bajche' ti' ch'ujbiyob
Dios. Jin cha'an yom mi lac wa' caye'
cha' bñ yes yom i mactyabeñonla lac
cha'len wen bñ, yic'ot yom mi lac caye'

lac mul mu' bñ i mactyabeñonla lac
mele' bajche' yom Dios. La' lac wen
cha'len wersa cha'an machic saj
lujb'aconla lac ch'ujbin Dios ti jump'ej
lac pusic'al.

2 La' lac bej pensalin Jesùs che' bajche'
chancos laj q'uele' yubil como jiñach jini
tsa' bñ tyejchi ti lac pusic'al jini mu' bñ
lac ch'ujbin. Mi bej aq'ueñonla lac
ch'ujbin ti ts'acal. Ma'an cha' bñ ti saj ala
che' ñiac ti' ñusa' wocol ya' ti cruz aunque
yoque quisintic ti yubi. Como ti' bej
pensali i tijicñayel mu' bñ i yubiñob che'
mi' ch'ujbin Dios cabal quixtyañujob.
Wale ya' buchul ti' ñoj Dios am bñ ti
c'otyajax bñ i buchlib.

3 Ña'tyanla bajche' ti' ñusa' i mich'q'uelo
Jesùs ti caj xmulilob. Che' mi la' pensalin
bajche' ti' ñusa' Jesùs mi mejel i ñuc
islañetla la' pusic'al cha'an ma'ix mi la'
lujb'an la' cha'len wen bñ, cha'an ma'ix
mi la' cay la' bñ.

4 Como jatyetla max tyo ti la' beque la'
ch'ich'el cha'an bajche' ti la' cuchu i
mich'q'ueletla simaroño' bñ
quixtyañujob.

5 ¿Tsa'ix ba' ñajayi ti la' pusic'al bajche'
mi' ñuc islañetla la' pusic'al Dios cha'an
i yalobiletla? Chal'ach mi yale' bajche'
jini ti Ts'ibibil bñ i T'an Dios:

Calobil, ch'ama' ti a wenta a tyoj
isantyel ti lac Yum.
Mach a ñoj pensalin che' mi'
tiq'uet lac Yum.

6 Como lac Yum mi' tyoj isan
majchical jach mi' p'untyan.
Mi yaq'uen i ñusan wocol ti
pejtyelel mu' bñ i palye' cha'an i
yalobilob.

Chal'ach ts'ibibil.

7 Ñusan ti wen che' mi yaq'ueñetla la'
ñusan wocol Dios cha'an la' tyoj isantyel.
Como Dios mi' tyoj isañonla che' bajche'
juntiquil tyatyal mi' tyoj isan i yalobil.
Como ma'an alal mach'la ba'an mi' tyoj
isantyel ti i tyat.

8 Pero mi ma'ix mi' tyoj isañet bajche' i
tyalel mi' tyoj isañonla ti lac pejtyelel,
tsiquil che' jini, mach yoque yalobiletla.
Yañach bñ la' tyat.

9 Che' je'el, lac tyat wa' ti mulawil, che' ñac ti' tyoj isayonla ti laj q'uele ti ñuc. Más tyo yom mi la cæc' lac bñ cha'an i tyoj isañonla lac Tyat am bñ ti panchan cha'an más wen mi la cajñel wa' ti mulawil.

10 Como che' ñac añon tyo la ti' tyojel lac tyat wa' ti mulawil jini ti' tyoj isayonla bajche' wen ti yubi ti' pusic'al. Pero Dios mi' tyoj isañonla bajche' yom cha'an lac wenlel cha'an mi lac wen'an che' bajche' ch'ujul Dios.

11 Melelach, mach poj tijicña mi yubin jini chancol bñ i yubin i tyoj isantyel. Poj ch'ajyem mi yubin. Pero che' tyoj isabilix, ñach'aliq i pusic'al. Más tyoj mi yajñel.

Bñq'uentic mi lac ñusan lac pñyol ti Dios

12 Jatyet ch'ajyemet bñ la, muq'uet bñ la ti cabal pensal, xuc'chocon la' pusic'al ti Dios cha'an la' cuche' ti wen jini wocol chancol bñ a ñusan.

13 Bele' cha'lenla wen bñ. Mach a lolon pñs'en jini max tyo bñ yoque xuc'ul bñ hermañujob i cha'len mach'la tyoj bñ i cha'libal ame i caye' Dios. Pero xuc'chocon la' pusic'al ti Dios.

14 Bej cha'lenla wersa cha'an mi la' wajñel ti ñach'la la' wic'ot ti pejtyelel yaño bñ. Ajñenla ti i sac isantyel la' pusic'al como mach'an mi quejel i q'uel lac Yum jini mach'la ba'an sac i pusic'al.

15 Wen q'uele la' bñ cha'an ma'an majch mi' lolon ñusan jini wen bñ yom bñ i yñq'ueñonla Dios. Q'uele la' bñ ame mi tyejchel la' mich'lel ti la' pusic'al mu' bñ i yñq'ueñob i venenojlel yubil jini yaño' bñ.

16 Q'uele la' bñ cha'an ma'an majch mi' cha'len i tsuculel o mi ma'an mi' q'uel ti ñuc Dios, che' bajche' ti' cha'le Esaú. I tyalel an cha'la yes mi yñq'uentyel ti i tyat cha'an ti caj ascuñal jini Esaú. Pero ti' chombe i yijts'in i wentyalel ti pejtyelel jini mu' bñ quejel i yñq'uentyel cha'an ti junsuityel jach bñ i bal i ñac'.

17 La' wujil isujm che' wi'il tyo yom i ch'ame' i yutslel i t'an i tyat i tyalel mi

yñq'uentyel ascuñal bñ ti i tyat. Pero aunque ti' cha'le uq'uel Esaú cha'an yom i wersa ch'ame' ma'an ti' jac'la i tyat. Ma'ix ti mejli i ch'ame' como ma'an bajche' ch'ujbi i cha' q'uextyan i t'an i tyat.

18 Como jini tsa' bñ la' ch'ujbi mach jinic mu' bñ lac tyale' mu' bñ laj q'uele'. Mach lajal che' bajche' yorojlel ti aq'uentiyob ti Dios jini mandar tyac lac yumob ti ñoj oniyix. Como ti c'otiyob ya' ti wits mu' ti wen lejmel ti c'ajc yic'ot bñbñq'uen ic'jowan bñ pañimil yic'ot yoque toñel bñ ic'.

19 Como jatyetla ma'an ti la' wubi i t'an trompeta yic'ot ma'an ti la' wubi che' ñac Dios ti' pejcyob. Jini tsa' bñ yubiyob, mach cujch jini t'an tyac ti yubiyob. Ti' c'ajtiyob ti wocol t'an cha'an ma'an mi bej pejçantyelob.

20 Ti' wen cha'leyob bñq'uen che' ñac ti yubi bajche' ti xiq'uiyob ti Dios. Mach cujch ti yubiyob como Dios ti' xiq'uiyob cha'an mi jinic animal ch'ujbi i c'otyel ti jini wits. Mi ti c'oti mi quejel i wersa tsansantyel ti tyun o mi ti machit.

21 Cha'an ti caj yoque bñbñq'uen ti yilayob jini wits yic'ot ti pejtyelel tsa' bñ i yila lac yumob ti ñoj oniyix, jinic tyo Moisés je'el ti yala: Wen muc'on ti bñq'uen. Tsitsilñayon ti bñq'uen. Che' ti yala Moisés.

22 Jatyetla, ma'an ba' bñ ora ti' xiq'uiyetla Dios la' lñq'ue' jump'ej wits mu' bñ ti wen lejmel bajche' ti' xiq'ui i cha'len lac yumob ti ñoj oniyix. Pero cha'an chancol la' wen ch'ujbiben Jesucristo, chancox la' lñc' yubil jini wits Sión bñ i c'aba' ba' mi yajñel jini cuxul bñ Dios, ya' ti mali lum ya' ti panchan Jerusalén bñ i c'aba'. Ya'an je'el ñoj yonlel cha'an mach ch'ujbi tsicol jini ajtroñelob i cha'an Dios ch'oyol bñ ti panchan.

23 Ya' chancox la cochel ya' ti panchan je'el la quic'ot ti pejtyelel i yalobilob Dios ts'ijbabilo' bñ i c'aba' ya' ti panchan. Mi quejel lac motin lñq'ue' Dios jiñach jini ñoj ñuc bñ ba' mi quejel lac mele' lac bñ yic'ot ti pejtyelel tsa' bñ q'uejliyob ti wen

ti Dios. Ya' lu' much'quibilob ti' tijicñayel i pusic'al cha'an mi' subob i ñuclel Dios.

²⁴ Yic'ot ya' mi lac laq'ue! Jesús jini la cajcotyaya tsa' bñ i melbeyonla tsiji' bñ trato bñ t'an yic'ot Dios. Yic'ot ya' mi lac laq'ue! yubil jini i ch'ich'el Jesús tsa' bñ i beque cha'añonla. Ti' beque i ch'ich'el Jesús cha'an i ñusabeñonla lac mul. Ti' bejqui i ch'ich'el Abel ti ñoj oniyix pero jini tsa' bñ i beque ti aq'uenti i xot'e' i mul.

²⁵ Q'uele la' bñ cha'an mi la' wen ñach'tyan i t'an Dios che' mi' pejcañonla. Como mi ma'ix ti mejli i puts'tyan xot'mulil jini tsa' bñ i ñusabe i t'an che' ñiac ti subentiyob ti i pi'Al bñ quixtyañu wñ' ti mulawil, ¿bajche' ch'ujbi lac puts'tyan xot'mulil joñonla ma' wñl mi ti lac ñusabe i t'an che' ti subentiyonla ti jini am bñ ti panchan?

²⁶ Che' ñiac ti' pejca Dios lac yumob ti ñoj oniyix cha'an i yñq'ueñob mandar tyac, ti niçayi mulawil ti i t'an. Pero wale Dios ti yñc'ñl i t'an. Ti yñc'ñl: Yambñ junyajlel mi quejel c niçcan mulawil. Pero mach jinic jach mulawil conto yic'ot ti chan je'el ya' ba'an uw yic'ot ec' yic'ot q'uin.

²⁷ Che' ñiac ti yñc'ñl: Yambñ junyajlel, che'en, yom i yñq'ueñonla lac ña'tyan cha'an Dios mi quejel i cha' niçcan ti pejteyelel i melbal jini yujil bñ niçayel. Jini jach mi quejel i jalejel jini mach bñ yujil niçayel.

²⁸ Jini c'otyajax bñ lac lumal chancol bñ i yñq'ueñonla Dios ya' ti panchan yic'ot, mach saj yujil niçayel. Jin cha'an la' lac suben Dios wocox i yñc'ñl. La' laj q'uel ti ñuc. La' lac ch'ujutisan bajche' mi' mulan i pusic'al Dios.

²⁹ Como lac Dios che' bajche' colem c'ajc yubil como mi quejel i yñq'ueñob i xot'e' i mul majchical jach mach bñ wen mi' cha'len.

Bajche' yom mi yajñel hermañujob

13 ¹ Ma' mi la' wñc'ñyan la' p'untyan la' bñ che' bajche' hermañujob ti Cristo.

² Mach yom ñajayic ti lac pusic'al cha'an yom mi lac pñy ochel ti la cotyot ñumel

jach bñ muc'ob ochemo' bñ ti' t'an Dios ch'oyolo' bñ ti ñajt ame i yajtroñelic Dios ch'oyolo' bñ ti panchan. Como an tsa' bñ yotsayob ti yotyot ti ñoj oniyix ajtroñelob i cha'an Dios ch'oyol bñ ti panchan aunque ma'an ti' ña'tuyañob.

³ C'ajtisan jini año' bñ ti cñchol che' bajche' mi ya'ic cñchollet yic'otyob yubil. C'ajtisan jini chancol bñ i wen ñusan wocol ame tyal i yorojlel la' wñq'uentiyel la' ñusan lajal bñ wocol je'el.

⁴ La' i lu' ña'tyañob ti pejtyelel quixtyañujob cha'an weñlach che' an i yijñam winic. Yom i yajñelob ti xuc'ul jujuntiquil winic yic'ot i bajñel yijñam bñ. Como Dios mi quejel i yñq'ueñob i xot'e' i mul majchical jach mi' cha'len i tsuculel yic'ot majchical jach mi' pejcañen i yijñam i pi'Al.

⁵ Mach yom tyaq'uin jach mi la' bej pensalin. Yom ajnquietla ti tijicña che' yic'ot chñ bñ jach an la' cha'an. Como Dios ti yñc'ñl: Ma'ix mi quejel c loq'uel ya' ba'añet. Ma'ix mi quejel j çayet. Che' ti yñc'ñl Dios.

⁶ Cha'an mi lac ch'ujbin cha'an mi quejel i cha'len Dios bajche' mi yñc'ñl ch'ujbiyach la cañel:

Lac Yum jiñlach mu' bñ i cotyañon. Ma'ix mi quejel c bñc'ñan chñ bñ yes yom i tyumbenon ba'ic jach bñ quixtyañu.

Chñlach yom mi la cañ ti lac pusic'al.

⁷ C'ajtisan jini am bñ i ye'tyel ti' t'an Dios, jiñob tsa' bñ i subeyetla i t'an Dios. Yom mi la' pensalin bajche' ti ajniyob ti wen wa' ti mulawil. C'ñlta si sajtiyob ma'an ti yñctuyob i ch'ujbin lac Yum. Ch'ujbinla Dios je'el lajal bajche' ti' ch'ujbiyob.

⁸ Ma'an ba' bñ ora mi quejel i saj q'uextiyel Jesucristo. Junlajalch bajche' ac'bi, wale iliyi yic'ot ti bele' ora.

⁹ Jin cha'an mach yom mi la' wñc'ñyan la' bñ ti sojquel ti caj chñ bñ jach yes yan tyac bñ ti chajb ti chajb bñ t'an. Pero jini más yom bñ yi, jiñlach cha'an mi xuc'chocontiyel lac pusic'al ti i p'untyaya Dios. Mach ti ch'ujbintiyel la' xic'oje! tyac cha'an chñ bñ jach yes mi la' c'uxel'. Como ma'ix i

cotyantityel quixtyañu cha'an ti caj mi' ch'ujbiñob ili xic'ojel tyac.

10 Jini curajob ti ñoj oniyix ti' tsansayob alaq'uil cha'an tsansabil bñ i majtyan Dios. Ti aq'uentyiyob i c'uxe' i bñc'tyal alaq'uil jini curajob pero i seño jach cha'an cha'ach mi' laq'ue' Dios. Pero mach che'ic añonla wale iliyi. Dios ti yaq'ueyonla yambñ bajche' ch'ujbi lac laq'ue' Dios. Jiñach cha'an ti lac Yum Jesucristo. Pero cha'an max tyo ti sajti Cristo jini curajob ti ñoj oniyix max tyo ti mejli i laq'ue' Dios cha'an ti Cristo.

11 Como che' bajche' i tyalel ti' cha'leyob ti ñoj oniyix jini ñoj ñuc bñ cura i cha'an bñ israelob ti' ch'lam ochsel i ch'ich'el alaq'uil ya' ti mal Ñoj Ch'ujul bñ Ajnibal cha'an i majtyan Dios cha'an i ñusantylel mulil. Pero ma'an ti aq'uentyiyob i c'uxob i bñc'tyal jini alaq'uil como ti' lu' puluyob i bñc'tyal ya' ti junxejlel i ti' lum Jerusalén bñ i c'aba'. Cha'ach ti' puluyob como che' bajche' ti' xot'be i mul quixtyañujob i wentyalel.

12 Che' ti tsansanti Jesús je'el ya' ti junxejlel i ti' jini lum cha'an mi sac isan quixtyañujob ti' bajñel i ch'ich'el Jesús.

13 Yom mi lac tsaclen majlel lac Yum. Yom mi laj cuche' ts'a'lq'uelol che' bajche' ti' ñusa wocol Jesús cha'an chñcoox la cotsan lac bñ yic'ot.

14 Mach yoque lac lumallic mach'la yujil jilel ili mulawil. Pero chancol lac sñclan lac lumal mu' tyo bñ quejel la cñq'uentyel ya' ti panchan.

15 Jin cha'an yom mi lac bele' sube' i ñuclel Dios yic'ot yom mi lac suben wocoox i yala cha'an ti Jesucristo. Che' mi lac sube' i ñuclel Dios jiñach che' bajche' tsansabil bñ i majtyan Dios mu' bñ i wen mulan. Suben tyo la i ñuclel, che' jini.

16 Mach yom ñajayic ti lac pusic'al lac cha'len wen bñ yic'ot lac t'ox aq'uen cha bñ an lac cha'an jini p'ump'uñó' bñ. Como jiñach che' bajche' tsansabil bñ i majtyan Dios mu' bñ i q'uele' ti wen.

17 Ch'ujbabenla i t'an jini am bñ i ye'tyel ti' t'an Dios. Cha'lenla bajche' mi' xiq'uetla la' cha'len como añañch ti' wenta i cñpñtyañetla. Wersa mi quejel i subob ti' tyoylel Dios bajche' ti' cha'leyob i ye'tyel. Jac'ala bajche' yom cha'an tijicña mi' subob i bñ ba'an Dios jini am bñ ye'tyel cha'an mach'an ch'ajyemob. Mach cha'anic la' wenlel che' ch'ajyemob como tsiquilach ma'an ti la' ch'ujbibeyob jini tsa' bñ i cñantislyetla.

18 Yom mi la' tyajon lojon ti oración. Como cujil lojon isujm ma'an cha bñ mi yale' lojon c pusic'al. Com lojon cajñel ti wen ti cha bñ jach mi lojon c cha'len.

19 Jini ñoj com bñ yi, jiñach cha'an mi la' tyajon lojon ti oración cha'an mach ñoj jal mi lojon c cha' tyalel ya' ba' añetla.

Saludo tyac

20 Dios mu' bñ i ñach'chocobeñonla lac pusic'al ti tyeche loq'uel lac Yum Jesucristo ba'an sajtyemo' bñ. Jini Jesucristo jiñach ñoj ñuc bñ ajcñpñtya tiñame' cha'añonla cha'an ti' beque i ch'ich'el cha'an ti' xuc'choco jini trato bñ t'an.

21 La' i yaq'ueñetla ti pejtyelel cha bñ yes jach yom cha'an ch'ujbi la' cha'len bajche' yom i pusic'al Dios. Cha'an ti Jesucristo la' i c'añonla bajche' yom i c'añonla. La' tsictiyic i ñuclel Cristo ti bele' ora. Amén.

22 A wocolic hermañujob, wen ñach'tyanla ili t'an como ma'ix on bñ t'an tic ts'ijbubetla.

23 Mic subefnetla je'el cha'an tsa'ix loq'ui ti cñchol la quermañu Timoteo. Mi ma'an jal mi julel wa'wla' mu' tyo lojon c motin tyalel c jula' añetla.

24 Aq'ueñob saludos ti pejtyelel año' bñ i ye'tyel ya' ba' añetla yic'ot ti pejtyelelob ochemo' bñ ti' t'an Dios. Mi yaq'ueñetla saludos jini ch'oyolo' bñ ti Italia.

25 La' ajnic i yutslel i pusic'al Dios la' wic'ot ti la' pejtyelel. Amén.